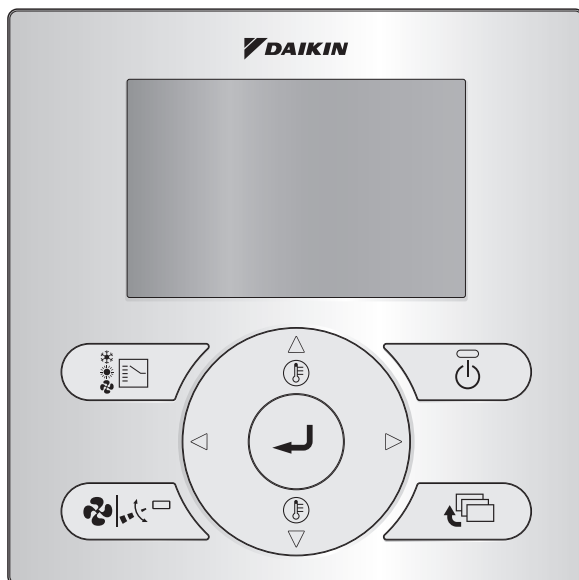


**DAIKIN**

# DRÔTOVÝ DIALKOVÝ OVLÁDAČ

## POUŽÍVATEĽSKÁ REFERENČNÁ PRÍRUČKA



BRC1E53

- Ďakujeme, že ste si zakúpili drôtový diaľkový ovládač.
- Tento návod popisuje bezpečnostné opatrenia pre použitie tohto výrobku.

**Pozorne si prečítajte tento návod a ubezpečte sa,  
či rozumiete uvedeným informáciám predtým,  
ako sa pokúsite použiť tento výrobok.**

Po prečítaní si tento návod uschovajte na ľahko prístupnom mieste.

Ak bude tento výrobok v budúcnosti prevádzkovať iný používateľ,  
zabezpečte, aby nový návod dostal do rúk nový používateľ.

# Obsah

<b>Poznámky</b>	Bezpečnostné opatrenia..... 2 Pokyny, ktoré treba dôsledne dodržiavať ..... 3 Názvy a funkcie ..... 7 Displej LCD..... 9
<b>Základný prevádzkový režim</b>	Prevádzkový režim Chladenie/Ohrev/ Auto/Ventil. .... 13 Programovanie režimu Odvlhčov..... 17 Funkcia Útlm..... 18 Režim Vetranie ..... 19 Nastavenie možnosti výberu režimu chladenia/ohrevu ..... 20 Zamknutie tlačidiel..... 23
<b>Stručný sprievodca položkami hlavnej ponuky</b>	Prehľad položiek hlavnej ponuky..... 24
<b>Používanie ponuky</b>	Hlavná ponuka..... 29 Smer prúd. vzduchu ..... 30 Indiv. smer prúdu vzduchu..... 31 Rýchle spustenie ..... 35 Vetranie ..... 36 Možnosti úspory energie ..... 38 Plán ..... 46 Autom. čist. filtra ..... 51 Informácie o údržbe..... 52 Konfigurácia..... 53 Aktuálne nastavenia ..... 58 Hodiny a kalendár..... 59 Jazyk ..... 61
<b>Údržba</b>	Reset indikátora filtra..... 62 Údržba jednotky a displeja LCD ..... 63
<b>Referenčné informácie</b>	Zobrazenie kódu chyby ..... 64 Popredajný servis..... 65



# Bezpečnostné opatrenia

Pôvodný návod je v anglickom jazyku. Všetky ostatné jazyky sú prekladmi originálneho návodu. Toto zariadenie nie je určené na používanie osobami vrátane detí s obmedzenými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo nedostatkom skúseností a znalostí s výnimkou prípadov, keď sú pod dozorom alebo dostávajú pokyny na používanie zariadenia od osoby, ktorá je zodpovedná za ich bezpečnosť.






Na malé deti je potrebné dávať pozor, aby sa so zariadením nehrali.

## Pred inštaláciou diaľkového ovládača si dôkladne prečítajte časť Bezpečnostné opatrenia.




- Tento návod rozdeľuje opatrenia na VAROVANIA a UPOZORNENIA. Obidve obsahujú dôležité informácie týkajúce sa bezpečnosti. Ubezpečte sa, že sa riadite všetkými opatreniami uvedenými nižšie.

 <b>VAROVANIE</b>	Nedodržanie týchto inštrukcií môže mať za následok zranenie osôb alebo straty na životoch.
 <b>UPOZORNENIE</b>	Nedodržanie týchto inštrukcií môže spôsobiť škodu na majetku a zranenie osôb, ktoré môže byť vážne v závislosti od okolností.

- V tomto návode sa používajú nasledovné piktogramy.






	Nikdy nerobte.		Vždy dodržiavajte uvedené inštrukcie.
	Ubezpečte sa, že jednotka je vždy uzemnená.		Nedotýkajte sa vlhkými rukami.
	Vyhýbajte sa vode a vlhkosti.		

## ■ O diaľkovom ovládači

 <b>VAROVANIE</b>	
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Neinštalujte diaľkový ovládač sami.</b> Nesprávna inštalácia môže mať za následok zásah elektrickým prúdom alebo požiar. Konzultujte s predajcom Daikin.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Neupravujte ani neopravujte diaľkový ovládač.</b> Toto môže mať za následok zasiahnutie elektrickým prúdom alebo požiar. Konzultujte s predajcom Daikin.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Diaľkový ovládač neprenášajte ani sa ho nepokúšajte sami inštalovať.</b> Nesprávna inštalácia môže mať za následok zásah elektrickým prúdom alebo požiar. Konzultujte s predajcom Daikin.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Nepoužívajte horľavé materiály (napr. lak na vlasy alebo insekticídy) v blízkosti výrobku.</b> Nečistite produkt organickými rozpúšťadlami, ako napr. riedidlo na farby. Použitie organických rozpúšťadiel môže spôsobiť zlomenie výrobku, zásah elektrickým prúdom alebo požiar.</li></ul>






# Pokyny, ktoré treba dôsledne dodržiavať

## UPOZORNENIE










	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Nehrajte sa s jednotkou ani s jej diaľkovým ovládaním.</b> Náhodná prevádzka deťmi môže mať za následok zhoršenie telesných funkcií a poškodenie zdravia.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Nikdy nerozoberajte diaľkový ovládač.</b> Dotýkanie sa vnútorných častí môže mať za následok zasiahnutie elektrickým prúdom alebo požiar. V prípade vykonávania vnútorných inšpekcií a prispôbení sa informujte u vášho predajcu Daikin alebo u autorizovaného dodávateľa.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Aby sa zabránilo úrazom v dôsledku elektrického prúdu, neprevádzkujte zariadenie mokrymi rukami.</b></li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Diaľkový ovládač neumývajte.</b> Ak tak urobíte, môže to mať za následok preraz elektrického prúdu a výsledkom môže byť zranenie alebo požiar.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Nenechávajte diaľkový ovládač tam, kde je riziko jeho namočenia.</b> Ak sa voda dostane do diaľkového ovládača, existuje tu riziko prerazu elektrického prúdu a poškodenia elektrických komponentov.</li></ul>

## ■ Vnútrná jednotka a vonkajšia jednotka

## VAROVANIE










	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Majte na pamäti, že dlhšie, priame vystavenie sa studenému alebo teplému vzduchu z klimatizácie alebo vzduchu, ktorý je príliš chladný alebo príliš teplý, môže byť nebezpečné pre váš fyzický stav a zdravie.</b></li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Nedávajte predmety vrátane tyčiek, prstov atď. do prívodu alebo vývodu vzduchu.</b> Kontakt s lopatkami vysokorychlostného ventilátora klimatizácie môže mať za následok zranenie.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Kontaktujte profesionálny personál ohľadne pripevňovania príslušenstva a ubezpečte sa, že používate len také príslušenstvo, ktoré špecifikoval výrobca.</b> Ak bude výsledkom vašich opráv poškodenie, môže to mať za následok únik vody, zásah elektrickým prúdom alebo požiar.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Výrobok nepoužívajte v prostrediach, ktoré sú kontaminované olejovými výparmi, ako napr. výpary oleja na varenie alebo strojového oleja.</b> Olejové výpary môžu spôsobiť zlomenie, zásah elektrickým prúdom alebo požiar.</li></ul>
	<ul style="list-style-type: none"><li>• <b>Výrobok nepoužívajte na miestach, kde je prílišný výskyt olejového dymu, napr. v kuchyni, alebo na miestach s horľavými plynmi, korozívnymi plynmi alebo kovovým prachom.</b> Použitie výrobku na takýchto miestach môže spôsobiť požiar alebo zlyhanie výrobku.</li></ul>

## **VAROVANIE**

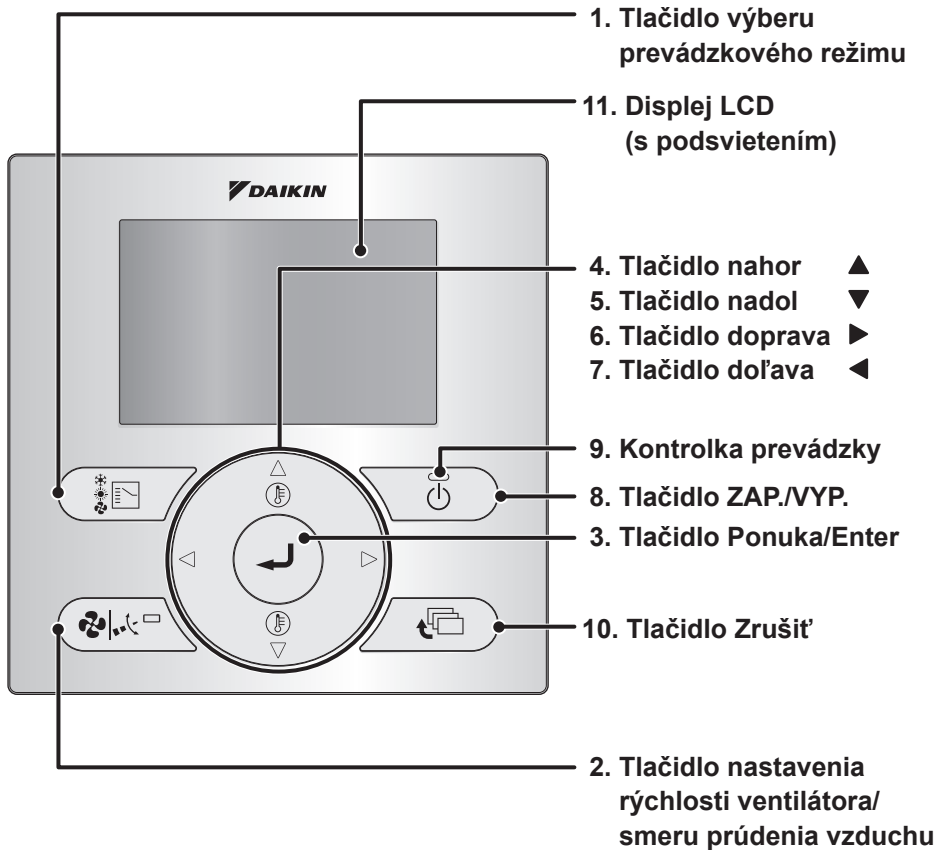
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Chráňte sa pred požiarom v prípade úniku chladiacej zmesi.</b> Ak klimatizácia nepracuje správne, t.j. nevyrába studený alebo teplý vzduch, príčinou môže byť únik chladiacej zmesi. Ak potrebujete pomoc, informujte sa u svojho predajcu. Chladiaca zmes v klimatizácii je bezpečná a bežne nedochádza k jej úniku. Avšak v prípade úniku, kontaktu s obnaženým horákom, ohrievačom alebo sporákom môže dôjsť k tvorbe škodlivého plynu. Klimatizáciu nepoužívajte dovtedy, kým kvalifikovaný servisný pracovník nepotvrdí, že únik bolo opravený.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>V prípade použitia ističa vybaveného poisťou sa ubezpečte, že je kapacita poisťky správna.</b> Použitie obyčajného vodiča môže spôsobiť poruchy alebo požiar.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Istič napájania nepoužívajte na spúšťanie ani zastavovanie klimatizácie.</b> V opačnom prípade môže dôjsť k vzniku požiaru alebo úniku vody. Okrem toho sa môže ventilátor náhle roztočiť, ak je kompenzácia zlyhania aktivovaná, čo môže spôsobiť zranenie.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ubezpečte sa, že je jednotka uzemnená.</b> Jednotku uzemnite k úžitkovému potrubiu, bleskozvodu alebo uzemnenému telefónnemu vedeniu. Nedokonale uzemnenie môže mať za následok zásah elektrickým prúdom alebo požiar. Veľký prúdový náraz z blesku alebo iných zdrojov môže spôsobiť poškodenie klimatizácie.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ak má klimatizácia poruchu (vychádza z nej zápach ako po spálení atď.), vypnite elektrické napájanie a obráťte sa na miestneho predajcu.</b> Pokračujúca prevádzka za takýchto okolností môže mať za následok zlyhanie, zásah elektrickým prúdom alebo riziko požiaru.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Prekonzultujte so svojim miestnym predajcom, čo robiť v prípade úniku chladiva.</b> Keď sa klimatizácia nainštaluje v malej miestnosti, je potrebné urobiť správne opatrenia, aby množstvo presakujúcej chladiacej zmesi neprekročilo limit koncentrácie v prípade úniku. Inak môže dôjsť k nehode v dôsledku spotrebovania kyslíka.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ubezpečte sa, že ste namontovali prúdový chránič.</b> Keď nenainštalujete prúdový chránič, môže to mať za následok zásah elektrickým prúdom alebo požiar.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Prekonzultujte s predajcom, ak dôjde k zatopeniu klimatizácie v dôsledku prírodnej pohromy, ako napr. záplava alebo tajfún.</b> V takom prípade neprevádzkujte klimatizáciu, inak to môže mať za následok poruchu, zásah elektrickým prúdom alebo požiar.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ubezpečte sa, že používate vyhradené napájanie klimatizácie.</b> Použitie iného zdroja napájania môže spôsobiť vytváranie tepla, požiar alebo zlyhanie výrobku.</li> </ul>

 <b>UPOZORNENIE</b>	
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Po dlhšom používaní skontrolujte jednotku a jej uchytenie, či nie je poškodené.</b> Ak ste jednotku nechali v poškodenom stave, jednotka môže spadnúť a spôsobiť zranenie.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Nedovoľte deťom, aby sa šplhali na vonkajšiu jednotku a nekladte na ňu žiadne predmety.</b> Pád alebo prevrátenie môže spôsobiť zranenie.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Neblokujte prívody ani vývody vzduchu.</b> Znížené prúdenie vzduchu môže spôsobiť nedostatočný výkon alebo problémy.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ak chcete predísť poraneniu, nedotýkajte sa prívodu vzduchu ani hliníkových rebier na jednotke.</b></li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Neodstraňujte kryt ventilátora vonkajšej jednotky.</b> Kryt slúži na ochranu pred vysokou rýchlosťou ventilátora zariadenia, ktorá môže spôsobiť zranenie.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Nekladte na zariadenie predmety, ktoré môžu spôsobiť vytváranie vlhkosti priamo pod vnútornou alebo vonkajšou jednotkou.</b> Za určitých podmienok sa môže vyskytnúť kondenzácia na hlavnej jednotke alebo potrubí s chladiacou zmesou, znečistenie filtra alebo blokovanie odvodnenia môže spôsobiť odkvapkávanie, čo môže mať za následok znečistenie alebo zlyhanie príslušného predmetu.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Na zariadenie nekladte nádoby s vodou (vázy s kvetmi atď.), pretože to môže spôsobiť zásah elektrickým prúdom alebo požiar.</b></li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Klimatizačné zariadenie používajte len na účely, na ktoré je určené.</b> Klimatizáciu nepoužívajte na chladenie precíznych prístrojov, potravín, rastlín, zvierat alebo umeleckých diel, pretože toto môže nepriaznivo ovplyvniť výkon, kvalitu a/alebo životnosť príslušných predmetov.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Spotrebiče, ktoré produkujú otvorené plamene, nedávajte na miesta vystavené prúdeniu vzduchu zo zariadenia, pretože to môže zhoršiť spaľovanie horáka.</b></li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ohrievače nikdy neumiestňujte priamo pod jednotku, pretože teplo môže spôsobiť deformáciu.</b></li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Ubezpečte sa, že deti, rastliny alebo zvieratá nie sú priamo vystavené prúdeniu vzduchu z jednotky, pretože sa môžu vyskytnúť nepriaznivé účinky.</b></li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Horľavé nádoby, ako napr. plechovky spreju, neumiestňujte do vzdialenosti menšej ako 1 m od vyfukovacieho otvoru.</b> Nádoby môžu vybuchnúť, pretože ich môže zasiahnuť výstup teplého vzduchu z vnútornej alebo vonkajšej jednotky.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Klimatizáciu neinštalujte na také miesto, kde je nebezpečenstvo úniku horľavých plynov.</b> V prípade úniku plynu sa v blízkosti klimatizácie vytvára plyn, čo môže mať za následok nebezpečenstvo požiaru.</li> </ul>

## UPOZORNENIE

	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Nesadajte si ani sa nestavajte na nestabilný podklad v čase prevádzky alebo údržby klimatizácie.</b> Základňa sa môže prevrátiť, čo môže spôsobiť zranenie.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Pri výmene filtra sa nedotýkajte motora.</b> Motor môže byť veľmi horúci, čo môže spôsobiť popáleniny.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Klimatizáciu neumývajte vodou, pretože môže dôjsť k zásahu elektrickým prúdom alebo požiaru.</b></li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Z času na čas vyvetrajte.</b> Pri používaní klimatizácie spolu s inými vyhrievacími zariadeniami buďte opatrní. Nedostatočné vetranie môže spôsobiť nedostatok kyslíka.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Pri čistení vždy zastavte prevádzku klimatizácie a VYPNITE istič napájania.</b> Ak tak neurobíte, môže to spôsobiť zásah elektrickým prúdom alebo zranenie.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Interiér vnútornej a vonkajšej jednotky neumývajte sami. Vždy to prekonzultujte s predajcom Daikin.</b> Použitie nesprávnej metódy umývania alebo nesprávneho čistiaceho prostriedku môže poškodiť gumové časti vnútornej jednotky alebo spôsobiť únik vody. Ak sa elektrické súčasti alebo motor vo vnútornej jednotke namočia čistiacim prostriedkom, navyše to môže spôsobiť poruchy, tvorbu dymu alebo vznietenie.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Nedávajte predmety do priamej blízkosti vonkajšej jednotky a nedovoľte, aby sa okolo jednotky hromadilo lístie ani iné nečistoty.</b> Lístie predstavuje lôžko pre malé zvieratá, ktoré sa môžu dostať do jednotky. Keď sú v jednotke takéto zvieratá, môže to spôsobiť poruchu, dym alebo požiar pri kontakte s elektrickými časťami.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Jednotky bezpečne pripevnite.</b> Ak nie sú jednotky bezpečne namontované, môžu spadnúť alebo sa prevrátiť, čo môže mať za následok zranenie osôb.</li> </ul>
	<ul style="list-style-type: none"> <li>• <b>Zabezpečte odtok, aby sa zabezpečilo úplné odvodnenie.</b> Ak sa nezabezpečí počas prevádzky klimatizácie správne odvodnenie, môže dôjsť k zablokovaniu v dôsledku nahromadenia nečistôt a odpadkov v potrubí. To môže mať za následok únik vody z vnútornej jednotky. V takýchto prípadoch zastavte prevádzku klimatizácie a prekonzultujte to s predajcom.</li> </ul>

# Názvy a funkcie



Iné funkcie, ako sú funkcie základnej prevádzky (t. j. ZAP./VYP., výber prevádzkového režimu, nastavenia rýchlosti ventilátora/smeru prúdenia vzduchu a nastavenia teploty) sa nastavujú na obrazovke ponuky.

## **POZNÁMKA**

- Diaľkový ovládač nemontujte na miesta, ktoré sú vystavené priamemu slnečnému žiareniu. Inak môže LCD displej stratiť farbu a nemusí sa nič zobraziť.
- Neťahajte ani nekrúťte kábel diaľkového ovládania. Inak môže diaľkové ovládanie zlyhať.
- Nestláčajte tlačidlá na diaľkovom ovládači predmetmi s ostrými koncami. Inak sa môže diaľkové ovládanie poškodiť alebo zlyhať.



## 1. Tlačidlo výberu prevádzkového režimu

- Stlačte toto tlačidlo na zvolenie režimu prevádzky podľa vášho výberu. (Pozrite si časť "Prevádzkový režim Chladenie/Ohrev/Auto/Ventil." na strane 13)
- Dostupnosť modelov sa môže líšiť podľa pripojeného modelu.

## 2. Tlačidlo nastavenia rýchlosti ventilátora/smeru prúdenia vzduchu

- Používa sa na zmenu rýchlosti ventilátora a smeru prúdenia vzduchu.
- Dostupnosť rôznej rýchlosti ventilátora sa môže líšiť podľa pripojeného modelu.

## 3. Tlačidlo Ponuka/Enter

- Slúži na zobrazenie hlavnej ponuky alebo zadanie vybratej položky (pozrite si časť "Prehľad položiek hlavnej ponuky" na strane 24).

## 4. Tlačidlo nahor ▲

- Používa sa na zvýšenie nastavenej teploty.
- Nasledujúce položky na vrchnej strane sa zvýraznia. (Opakovaným stláčaním tlačidla bude prechádzať medzi jednotlivými hodnotami alebo položkami).
- Slúži na zmenu vybratej položky.

## 5. Tlačidlo nadol ▼

- Používa sa na zníženie nastavenej teploty.
- Nasledujúca položka na spodnej strane sa zvýrazní. (Opakovaným stláčaním tlačidla bude prechádzať medzi jednotlivými hodnotami alebo položkami).
- Slúži na zmenu vybratej položky.

## 6. Tlačidlo doprava ►

- Používa sa na zvýraznenie nasledovných položiek na pravej strane.
- Zobrazený obsah sa prepne na nasledujúcu obrazovku.

## 7. Tlačidlo doľava ◀

- Používa sa na zvýraznenie nasledovných položiek na ľavej strane.
- Zobrazený obsah sa prepne na predchádzajúcu obrazovku.

## 8. Tlačidlo ZAP./VYP.

- Stlačením spustíte alebo zastavíte klimatizáciu.

## 9. Dióda prevádzky (zelená)

- Táto dióda sa počas prevádzky rozsvieti.
- Táto dióda nesvieti, keď je jednotka VYPNUTÁ.
- Táto kontrolka bliká, ak sa vyskytne chyba.

## 10. Tlačidlo Zrušiť

- Používa sa pre návrat na predchádzajúcu obrazovku.

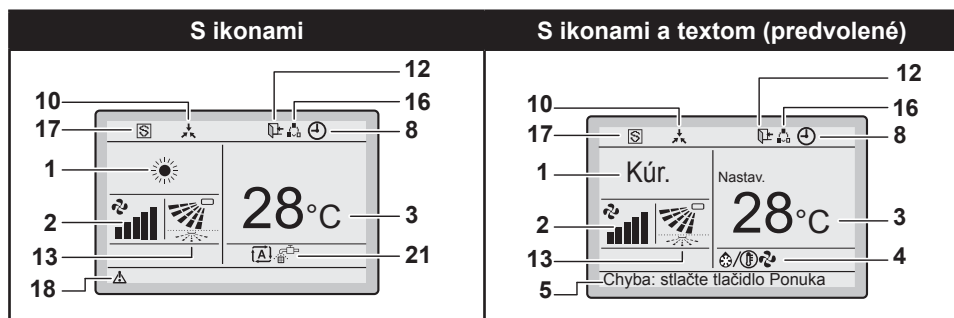
## 11. Displej LCD (s podsvietením)

- Podsvietenie bude po stlačení jedného z tlačidiel svietiť približne 30 sekúnd.
- Funkcie súvisiace s tlačidlami okrem tlačidla ZAP./VYP. nie sú aktívne, keď nesvieti podsvietenie.
- Ak sa na ovládanie jednej vnútornej jednotky používajú dva diaľkové ovládače, bude svietiť podsvietenie toho diaľkového ovládača, ktorý sa použil skôr.
- Funkcia Autom. vyp. displeja umožňuje automatické vypnutie displeja po nastavenom časovom intervale (pozrite si časť "Autom. vyp. displeja" na strane 44).

## Displej LCD

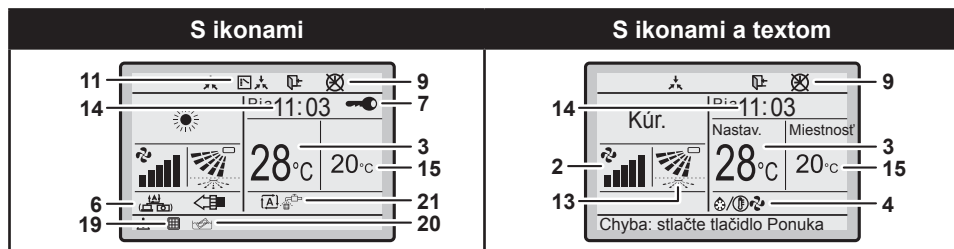
- Pre displej LCD sú dostupné dve metódy zobrazenia. Štandardné zobrazenie, ktoré sa používa predvolene, a podrobné zobrazenie.
- Ak chcete zmeniť aktívnu metódu zobrazenia, vyberte požadovanú metódu na obrazovke Režim zobrazenia (pozrite si časť "**Zobrazenie**" na strane 56).
- Zobrazený obsah na obrazovke sa líši v závislosti od prevádzkového režimu pripojených modelov. (Ak je napríklad klimatizácia v automatickej prevádzke ohrevu, uvidíte nasledujúce zobrazenie.)

### Štandardné zobrazenie



### Podrobné zobrazenie

- Okrem položiek zobrazených na štandardnej obrazovke sa na obrazovke s podrobným zobrazením zobrazujú aj položky hodín a podrobného výberu.



## 1. Prevádzkový režim

- Signalizuje aktuálny prevádzkový režim.

Prevádzkový režim			
Chladenie	Kúrenie	Vetranie	Čis. vzd.
Ventilátor	Odvlhčov.	Automaticky (chladenie)	Automaticky (ohrev)

## 2. Rýchlosť ventilátora

- Označuje rýchlosť ventilátora nastavenú pre klimatizáciu.
- Rýchlosť ventilátora sa nezobrazí, ak klimatizácia nemá funkciu ovládania rýchlosti ventilátora.

## 3. Zobrazenie nastavenej teploty/teploty útlmu

- Po ZAPNUTÍ jednotky sa zobrazuje teplota nastavená pre klimatizáciu.
- Po VYPNUTÍ jednotky a deaktivácii funkcie Útlm sa zobrazuje teplota nastavená pre klimatizáciu.
- Po VYPNUTÍ jednotky a aktivácii funkcie Útlm sa zobrazuje teplota nastavená pre funkciu Útlm.
- Predvolené je zobrazenie nastavené na režim dvoch menovitých hodnôt. Pokyny na aktiváciu režimu jednej menovitej hodnoty nájdete v referenčnej príručke inštalatéra.

## 4. Rozmrazovanie/horúci štart "❄️/🔥"

- Označuje, či je režim rozmrazovania/horúceho štartu aktívny.
- Prevádzka v režime rozmrazovania/horúceho štartu je možná len v prípade pripojenia jednotky s funkciou vetrania s rekuperáciou (HRV). Podrobnosti nájdete v návode na obsluhu vnútornej jednotky s funkciou vetrania s rekuperáciou.

## 5. Správa

Zobrazí sa môžu nasledujúce správy:

- Táto funkcia nie je dostupná.
  - Zobrazí sa na pár sekúnd, keď je stlačené tlačidlo prevádzky v prípade, že nebola dodaná vnútorná jednotka s príslušnou funkciou.
  - Ak je v prevádzke niekoľko vnútorných jednotiek, správa sa objaví len vtedy, ak nie je prítomná žiadna z vnútorných jednotiek s príslušnou funkciou, t.j. správa sa neobjaví, ak je prítomná aspoň jedna z vnútorných jednotiek s príslušnou funkciou.
- Chyba: stlačte tlačidlo Ponuka.
- Varovanie: stlačte tl. Ponuka.
  - Zobrazí sa, ak sa zistila chyba alebo varovanie.
- Rýchle spustenie (len SkyAir)
  - Zobrazí sa, keď je aktívna funkcia Rýchle spustenie.
- Treba vyčistiť filter
- Treba vyčistiť výmenník
- Treba vyčistiť filter a výmenník
  - Zobrazí sa, keď treba vyčistiť filter alebo výmenník.

## 6. Vetrание/čistenie

- Ikony režimu vetrania. " "  
Tieto ikony signalizujú aktuálny režim vetrania (AUTOMATICKY, VETRANIE S REKUPER., OBTOK).
- Ikona čistenia vzduchu " " signalizuje, že je v prevádzke (voliteľná) súprava na čistenie vzduchu.

## 7. Zamknutie tlačidiel "🔒"

- Zobrazí sa, keď je aktívne zamknutie tlačidiel.

## 8. Aktivovaný časovač "🕒"

- Signalizuje, že je aktivovaný časovač plánovania alebo časovač VYPNUTIA.

## 9. Problém s časovačom "⌘"

- Signalizuje, že je potrebné znova nastaviť hodiny.
- Funkcia časovača plánovania nebude pracovať, kým nebudú znova nastavené hodiny.

## 10. Centrálné ovládanie "⌘"

- Signalizuje, že je klimatizácia pod správou zariadenia na centrálnu správu (voliteľné príslušenstvo) a prevádzka systému pomocou diaľkového ovládača je zakázaná.

## 11. Zmena pri centrálnom ovládaní "⌘"

- Označuje, že zmena zariadenia je centrálné ovládaná inou vnútornou jednotkou alebo voliteľným prepínačom chladenia/ohrevu pripojeným k vonkajšej jednotke (= hlavné diaľkové ovládanie).

## 12. Útlm "⌘"

- Signalizuje, že sú nastavené hodiny.
- Ak hodiny nie sú nastavené, zobrazuje sa symbol "-- : --".

## 13. Smer prúdenia vzduchu

- Zobrazuje sa v prípade nastavenia smeru prúdenia vzduchu a klapky.
- Táto položka sa nezobrazí, ak systém nie je vybavený funkciou nastavenia smeru prúdenia vzduchu.

## 14. Hodiny (hodiny ukazujúce reálny čas vo formáte 12/24 hodín)

- Signalizuje, že sú nastavené hodiny.
- Ak hodiny nie sú nastavené, zobrazuje sa symbol "-- : --".

## 15. Podrobná voľba

- Zobrazuje sa po výbere režimu podrobného zobrazenia.
- Predvolene nie sú vybrané žiadne podrobné položky.

## 16. Otáčanie "⌘"

- Signalizuje, že jedna jednotka je nastavená ako záložná a otáčanie je aktivované.

## 17. Prevádzka s nízkou hlučnosťou/ obmedzenie spotreby energie/ vynútené vypnutie termostatu (BACnet) "⌘"

- Signalizuje, že systém je v prevádzke s nízkou hlučnosťou, v prevádzke v podmienkach s obmedzením spotreby energie alebo že systém prijal z rozhrania termostatu. Pozrite si servisnú príručku vonkajšej jednotky alebo sa obráťte na miestneho predajcu.

## 18. Chyba "⌘"

- Signalizuje chybu jednotky alebo varovanie.

## 19. Vyčistíte filter "⌘"

- Signalizuje, že treba vyčistiť filter.

## 20. Vyčistíte výmenník "⌘"

- Signalizuje, že treba vyčistiť výmenník.

## 21. Prevádzka automatického čistenia filtra "⌘"

- Signalizuje, že funkcia automatického čistenia filtra je práve aktívna.

# Základný prevádzkový režim

## Funkcie diaľkového ovládania

## Prevádzkový postup

## Zobrazenie tlačidla

Prevádzkuje tlačidlá podľa nasledovného postupu.

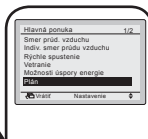
Zobrazí pozície tlačidiel, ktoré sa majú používať.

### Spôsob prevádzky

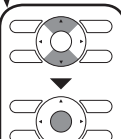
## Zobrazenie obrazovky

Obrazovky, ktoré sa zobrazia na diaľkovom ovládači.

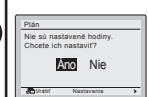
1



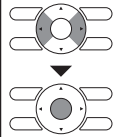
- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka. (Pozrite si časť "Manipulácia s hlavnou ponukou" na strane 29).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Plán** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.
- Zobrazí sa obrazovka Dátum a čas.
- Nastavte aktuálny rok, mesiac, deň a čas. (Vid' "Hodiny a kalendár" na strane 59).



### Poznámka

- Pred nastavením plánovania sa musia nastaviť hodiny.
- Ak hodiny neboli nastavené, naľavo sa objaví obrazovka, podobná tejto.

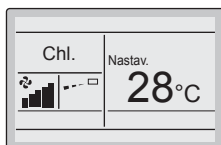
## Príprava

- Na účely mechanickej ochrany ZAPNITE systém aspoň 6 hodín pred spustením prevádzky systému.
- NEVYPÍNAJTE systém predčasne, aby sa zabezpečilo plynulé štartovanie systému.

# Prevádzkový režim Chladenie/Ohrev/Auto/Ventil.

## Spôsob prevádzky

1



- Stlačte niekoľkokrát tlačidlo výberu prevádzkového režimu, kým sa nevyberie požadovaný režim (Chl., Kúr., Len ventil., Odvlhčov. alebo Auto).



### Poznámka

- Nedostupné prevádzkové režimy sa nezobrazujú.
- Ak máte model klimatizácie len s chladením, vybrať sa môže len režim Chl., Odvlhčov. alebo Len ventil.
- Predtým, ako vykonáte zmenu režimu sa ubezpečte, že sa na diaľkovom ovládači nezobrazuje Zmena pod kontrolou. Režim chladenia alebo vyhrievania nie je možné zvoliť, ak sa zobrazí ikona kontrolovanej zmeny, pozrite si časť "Nastavenie možnosti výberu režimu chladenia/ohrevu" na strane 20.

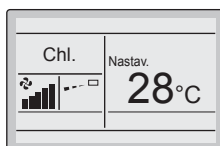
2



- Stlačte tlačidlo ZAP./VYP. Dióda prevádzky (zelená) bude svietiť a klimatizácia sa uvedie do prevádzky.



3



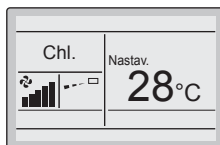
- Stlačením tlačidla ▲ (nahor) sa nastavená teplota zvýši o 1°C a stlačením tlačidla ▼ (nadol) sa zníži o 1°C.



### Poznámka

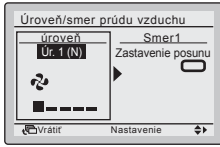
Nastavenia teploty nemožno meniť v režime Odvlhčov. ani Len ventil.

4

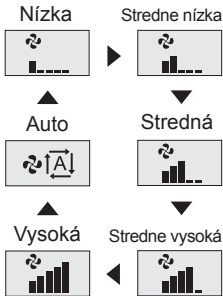
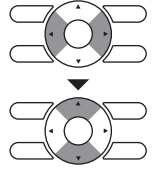


- Ak chcete zmeniť rýchlosť ventilátora alebo smer prúdenia vzduchu, stlačte tlačidlo Rých. vent./ Smer prúd. vzduchu.





- Ak chcete vybrať úroveň prúdenia vzduchu alebo nastavenie smeru prúdenia vzduchu, stláčajte tlačidlá ◀ ▶ (doľava/doprava).
- Stláčaním tlačidiel ▲ ▼ (nahor/nadol) vyberte požadovanú úroveň alebo polohu.

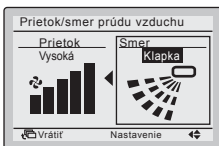
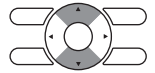


### Poznámka

- Klimatizácia môže mať automatické ovládanie rýchlosti ventilátora na účely mechanickej ochrany.
- Klimatizácia môže mať automatické ovládanie rýchlosti motora podľa izbovej teploty.
- Ventilátor sa môže zastaviť, čo však nie je porucha.
- Prejavenie sa zmien rýchlosti ventilátora môže určitý čas trvať.
- V nastavení režimu Auto sa nastavenie rýchlosti ventilátora automaticky prispôbuje nastavenej teplote a teplote v interiéri.
- V režime Len ventil. je rýchlosť ventilátora vysoká.
- V závislosti od typu vnútornej jednotky sú dostupné dve rýchlosti ventilátora (nízka a vysoká), tri rýchlosti ventilátora (nízka, stredná a vysoká) alebo päť rýchlostí ventilátora (nízka, stredne nízka, stredná, stredne vysoká, vysoká). Niektoré vnútorné jednotky tiež podporujú automatickú rýchlosť ventilátora.



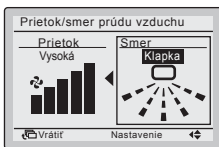
- Po výbere smeru prúdenia vzduchu vyberte pomocou tlačidiel ▲ ▼ (nahor/nadol) požadovaný smer prúdenia vzduchu **Žiad. nas.**, **Poloha 0**, **Poloha 1**, **Poloha 2**, **Poloha 3**, **Poloha 4**, **Klapka** a **Auto**.



Nastavenie smeru prúdenia vzduchu (nahor/nadol)

### Poznámka

- Objaví sa obrazovka smeru prúdenia vzduchu, ako je to uvedené nižšie.



Nastavenie smeru prúdenia vzduchu (doľava/doprava)

- Výberom jednej z 5 polôh (0 až 4) zaistíte lopatky určujúce smer prúdenia vzduchu vo fixnej polohe.
- Výber nastavenia **Klapka** spôsobí, že lišty smerujúce prúdenie vzduchu sa budú posúvať dozadu a dopredu.

- Stlačením tlačidla Ponuka/Enter potvrdíte nastavenia a vrátite sa späť na základnú obrazovku.





- Po opätovnom stlačení tlačidla ZAP./VYP. sa klimatizácia zastaví a dióda prevádzky ZHASNE.



#### Poznámka

- Keď sa systém zastaví v režime ohrevu, ventilátor bude ďalej fungovať približne 1 minútu, aby sa predišlo vytváraniu zvyškového tepla vo vnútornej jednotke.
- Ak chcete predísť úniku vody alebo poruche systému, NEVYPÍNAJTE napájanie ihneď po zastavení prevádzky klimatizácie. Počkajte aspoň 5 minút, kým vypúšťacie čerpadlo nevypustí zvyškovú vodu z vnútornej jednotky.

## Charakteristika prevádzky chladenia

- Ak sa režim chladenia používa pri príliš nízkej izbovej teplote, na výmenníku tepla vnútornej jednotky sa tvorí námraza, ktorá môže znížiť kapacitu chladenia. V takom prípade sa klimatizácia na chvíľu automaticky prepne do režimu odmrázovania. V režime odmrázovania sa využíva slabé prúdenie vzduchu alebo mierny vánok na zabránenie odtokaniu roztopenej vody. (Na diaľkovom ovládači sa zobrazuje nastavená rýchlosť ventilátora.)
- Keď je teplota vonkajšieho vzduchu vysoká, určitý čas trvá, kým izbová teplota dosiahne nastavenú teplotu.

## Charakteristika prevádzky vyhrievania

### Spustenie prevádzky

- V porovnaní s režimom chladenia vyžaduje režim ohrevu dlhší čas, kým sa dosiahne nastavená teplota. Pomocou časovača sa odporúča spustiť prevádzku klimatizácie v predstihu.



## Vykonajte nasledujúcu operáciu, aby sa predišlo zníženiu kapacity ohrevu alebo studenému ťahu.

### Prevádzka odmrázovania

- Klimatizácia automaticky prejde do režimu odmrázovania, aby sa predišlo tvoreniu námrazy na vonkajšej jednotke, čo môže spôsobiť stratu kapacity ohrevu.
- Ventilátor vnútornej jednotky sa zastaví a na diaľkovom ovládači sa zobrazí ikona "❄️/🔥" (Odmrazovanie/horúci štart).
- Klimatizácia sa vráti do normálnej prevádzky približne po 6 až 8 minútach (max. 10 minútach).

### Horúci štart (len model VRV)

- Keď klimatizácia prejde do režimu ohrevu alebo odmrázovania, ventilátor vnútornej jednotky sa zastaví, aby sa predišlo studenému ťahu. (V tomto prípade sa na diaľkovom ovládači zobrazí ikona "❄️/🔥" (Odmrazovanie/horúci štart).)

### Vonkajšia teplota a vyhrievacia kapacita

- Pri poklese vonkajšej teploty poklesne kapacita ohrevu klimatizácie. Ak nie je ohrev dostatočný, odporúča sa spolu s klimatizáciou použiť ďalšie ohrievacie zariadenie. (Keď sa používa zariadenie produkujúce spaliny, pravidelne vetrajte miestnosť.) Vyhrievacie zariadenie nepoužívajte na miestach, kde je vystavené prúdeniu vzduchu z klimatizácie.
- Klimatizácia má horúci obeh. Preto určitý čas trvá, kým sa po spustení prevádzky klimatizácie miestnosť zahreje. Vnútorný ventilátor bude automaticky v prevádzke, kým sa vnútorná teplota systému nezvýši na určitú úroveň.
- Ak horúci vzduch zostane v blízkosti stropu a studený pri podlahe, odporúča sa použitie cirkulátora. Na získanie podrobných informácií, kontaktujte vášho predajcu Daikin.

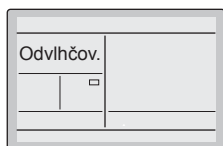
## Programovanie režimu Odvlhčov.

### Príprava

- Na účely mechanickej ochrany ZAPNITE klimatizáciu aspoň 6 hodín pred spustením prevádzky.
- NEVYPÍNAJTE klimatizáciu predčasne, aby sa zabezpečilo jej plynulé spustenie.
- Ak na diaľkovom ovládači nemožno vybrať režim chladenia/ohrevu, režim odvlhčovania sa nemusí dať vybrať (detaily nájdete v časti "[Nastavenie možnosti výberu režimu chladenia/ohrevu](#)" na strane 20).

### Spôsob prevádzky

1



- Niekoľkokrát stlačte tlačidlo výberu prevádzkového režimu, kým sa nevyberie režim Odvlhčov.



#### Poznámka

Režim Odvlhčov. nemusí byť dostupný v závislosti od typu vnútornej jednotky.

2



- Stlačte tlačidlo ZAP./VYP. Dióda prevádzky bude svietiť a klimatizácia sa uvedie do prevádzky.



#### Poznámka

Klimatizácia je v režime automatickej teploty a ovládania rýchlosti ventilátora. Preto nie je možné zmeniť nastavenia teploty ani rýchlosti ventilátora, kým je klimatizácia v prevádzke.

3

- Ak chcete nastaviť smer prúdenia vzduchu, pozrite si časť "[Smer prúd. vzduchu](#)" na strane 30.

4



- Po opätovnom stlačení tlačidla ZAP./VYP. sa klimatizácia zastaví a dióda prevádzky ZHASNE.

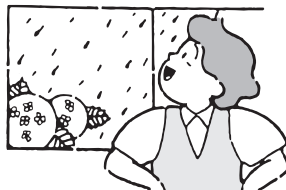


#### Poznámka

Ak chcete predísť úniku vody alebo poruche systému, NEVYPÍNAJTE napájanie ihneď po zastavení prevádzky klimatizácie. Počkajte aspoň 5 minút, kým vypúšťacie čerpadlo nevypustí zvyškovú vodu z vnútornej jednotky.

## Charakteristika režimu Odvlhčov.

V režime Odvlhčov. sa vlhkosť vzduchu zníži priebežným ZAPÍNANÍM a opätovným VYPÍNANÍM klimatizácie v režime chladenia s cieľom minimalizovať pokles teploty.

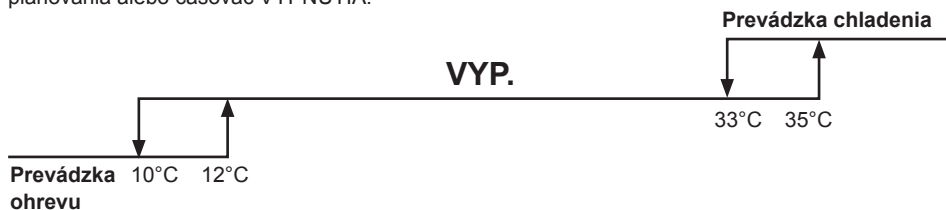


### Poznámka

- Teplota a rýchlosť ventilátora sa ovládajú automaticky a nemožno ich ovládať pomocou diaľkového ovládača.
- Prevádzka odvlhčovania nefunguje pri príliš nízkej izbovej teplote.

## Funkcia Útlm

Funkcia Útlm bude udržiavať izbovú teplotu v určitom rozsahu, keď je diaľkový ovládač VYPNUTÝ. Dosiahne sa to dočasným spustením klimatizácie, ktorú predtým VYPOL používateľ, funkcia plánovania alebo časovač VYPNUTIA.



Príklad

[ Menovitá hodnota teploty útlmu: chladenie: 35°C, ohrev: 10°C ]

[ Rozdiel teplôt: chladenie: -2°C, ohrev: +2°C ]

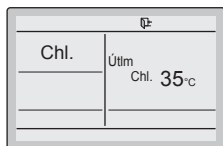
- Ak izbová teplota klesne pod 10°C, automaticky sa spustí kúrenie. Ak po pol hodine teplota stúpne na 12°C alebo viac, ovládač sa vráti do pôvodného stavu.
- Ak izbová teplota vystúpi nad 35°C, automaticky sa spustí chladenie. Ak po pol hodine teplota klesne na 33°C alebo menej, ovládač sa vráti do pôvodného stavu.

### Poznámka

- Táto funkcia je aktivovaná predvolene. Túto funkciu možno aktivovať/deaktivovať len v ponuke Zozn. úspory energie (pozrite si časť "[Možnosti úspory energie](#)" na strane 38).
- Rozdiel možno nastaviť v ponuke Nastavenie útlmu (pozrite si časť "[Nastavenie útlmu](#)" na strane 40).
- Keď je jednotka vypnutá, teplotu útlmu možno nastaviť na základnej obrazovke alebo v príslušnom pláne.
- Ak sa menovitá hodnota teploty útlmu nezmení alebo ak sa jednotka NEZAPNE pomocou tlačidla ZAP./VYP., funkcia Útlm ZAPNE jednotku minimálne na 30 minút.
- Keď funkcia Útlm ZAPNE klimatizáciu v režime Auto, diaľkový ovládač prepne len na režim Chladenie alebo Ohrev podľa toho, čo je vhodné, a zobrazí sa len príslušná menovitá hodnota teploty útlmu.

**Spôsob prevádzky** Funkcia Útlm by sa nemala aktivovať, keď je pripojený centrálny ovládač.

1



Ikona útlmu "🚫" bliká po ZAPNUTÍ jednotky s kontrolou útlmu.

Keď je funkcia Útlm aktívna, nemožno zmeniť rýchlosť ventilátora a rýchlosť ventilátora sa ani nezobrazuje.

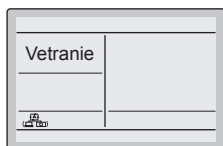
## Režim Vetrание (len model HRV)

### Príprava

- Na účely mechanickej ochrany ZAPNITE klimatizáciu aspoň 6 hodín pred spustením prevádzky systému.
- NEVYPÍNAJTE klimatizáciu predčasne, aby sa zabezpečilo jej plynulé spustenie.
- Niekoľkokrát stlačte tlačidlo výberu prevádzkového režimu, kým sa nevyberie režim Vetrание.

**Spôsob prevádzky**

1



- Režim vetrание sa používa v jednotkách s funkciou vetrание s rekuperáciou (HRV) v prípade potreby chladenia alebo ohrevu.



2

- Režim vetrание možno zmeniť v hlavnej ponuke (pozrite si časť "Režim vetrание" na strane 37).

#### Poznámka

Režimy vetrание: Auto, Vetrание s rekuper. a Obtok

3

- Prietok vetrание možno zmeniť v hlavnej ponuke (pozrite si časť "Prietok vetrание" na strane 36).

#### Poznámka

Prietok vetrание: nízky alebo vysoký



- Stlačte tlačidlo ZAP./VYP.  
Dióda prevádzky bude svietiť a jednotka HRV sa uvedie do prevádzky.



- Po opätovnom stlačení tlačidla ZAP./VYP. sa vetranie s rekuperáciou zastaví a dióda prevádzky ZHASNE.

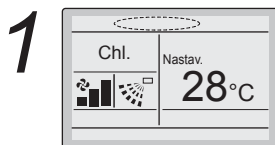


## Nastavenie možnosti výberu režimu chladenia/ohrevu

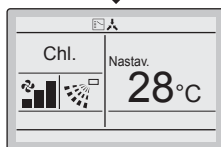
(len VRV)

Informácie o možnosti výberu chladenia/kúrenia nájdete v časti "[Možnosť výberu chladenia/kúrenia](#)" na strane 22.

### Zmeny nastavení



- Stlačte a minimálne 4 sekundy podržte tlačidlo výberu prevádzkového režimu na diaľkovom ovládači (kým je aktívne podsvietenie). Ak je možné na diaľkovom ovládači vybrať režim chladenia/ohrevu, na diaľkovom ovládači sa nezobrazí ikona "☒ ★" (Kontrolovaná zmena).



- Ikona "☒ ★" (Kontrolovaná zmena) na každom diaľkovom ovládači vnútornej jednotky pripojenom k rovnakej vonkajšej jednotke alebo skrini BS začne blikať.
- Oprávnenosť voľby chladenia/vyhrievania nastavte tak, ako je to vysvetlené nižšie.

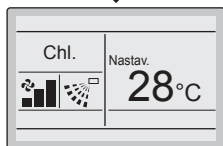
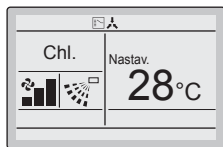
### Poznámka

- Zmeny režimu vetrania sú možné bez ohľadu na možnosť výberu režimu chladenia/ohrevu.
- Ak je možnosť výberu režimu chladenia/ohrevu nastavená na diaľkovom ovládači s funkciou výberu režimu chladenia alebo ohrevu (★), na druhom diaľkovom ovládači sa bude zobrazovať ikona "☒ ★" (Kontrolovaná zmena). V takom prípade nemožno prevádzkový režim zmeniť na chladenie alebo ohrev, ak je režim chladenia alebo ohrevu nastavený na diaľkovom ovládači s funkciou výberu režimu chladenia alebo ohrevu.
- ★ Podrobné informácie o diaľkovom ovládači s funkciou výberu režimu chladenia alebo ohrevu nájdete v návode na obsluhu dodanom s vonkajšou jednotkou.

## Nastavenia voľby

Zobrazenie "☒ ⚙️" (Kontrolovaná zmena) bude pri prvom ZAPNUTÍ blikať.

2



- Stlačte tlačidlo výberu prevádzkového režimu na diaľkovom ovládači, pre ktorý sa má nastaviť možnosť výberu.

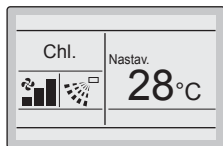


Nastaví sa možnosť výberu režimu chladenia/ohrevu a zobrazí sa ikona "☒ ⚙️" (Kontrolovaná zmena).

Ikona "☒ ⚙️" (Kontrolovaná zmena) sa zobrazí na druhom diaľkovom ovládači.

## Spôsob prevádzky

3

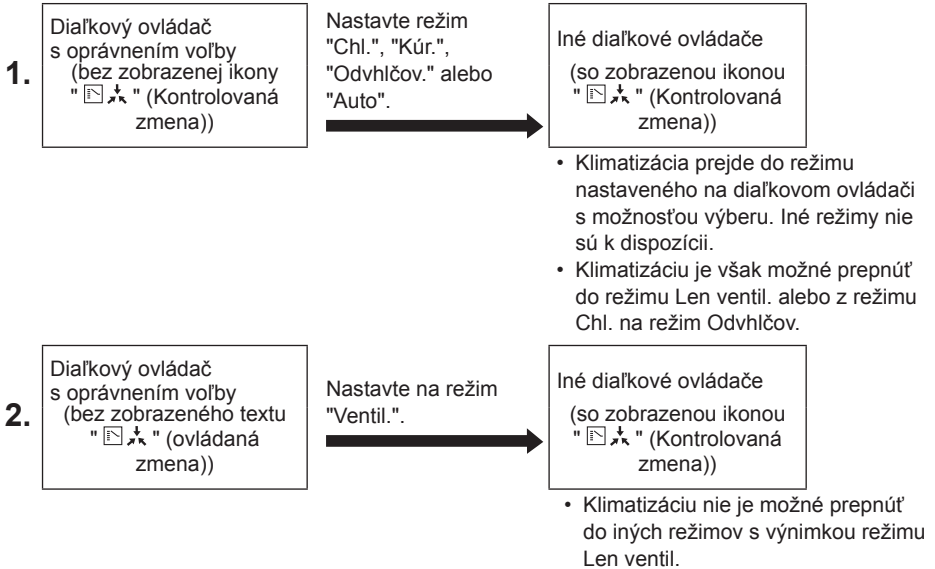


- Stlačte tlačidlo výberu prevádzkového režimu na diaľkovom ovládači s možnosťou výberu režimu chladenia/ohrevu (alebo na diaľkovom ovládači, na ktorom sa nezobrazuje ikona "☒ ⚙️" (Kontrolovaná zmena)) niekoľkokrát, kým sa nevyberie požadovaný režim. Po každom stlačení tlačidla sa zobrazí ikona príslušného režimu: "Ventil.", "Odvlhčov.", "Auto", "Chl." alebo "Kúr."
- Na druhom diaľkovom ovládači bez možnosti výberu sa bude súčasne zobrazovať rovnaké nastavenie a zobrazenie sa zmení automaticky.



## Možnosť výberu chladenia/kúrenia

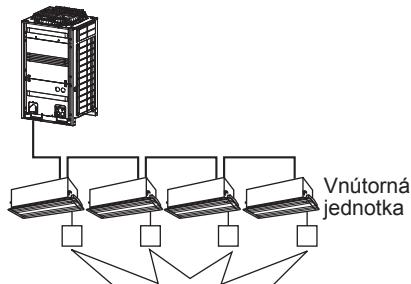
- Režim "Chl.", "Kúr." alebo "Auto" možno nastaviť len na diaľkovom ovládaní, pre ktoré je nastavená možnosť výberu režimu chladenia/ohrevu.



## Opatrenia pre oprávnenosť voľby pre nastavenia Chladenie/Vyhrievanie

- Oprávnenosť voľby chladenie/vyhrievanie je potrebné nastaviť pre jeden diaľkový ovládač v nasledovnom prípade.

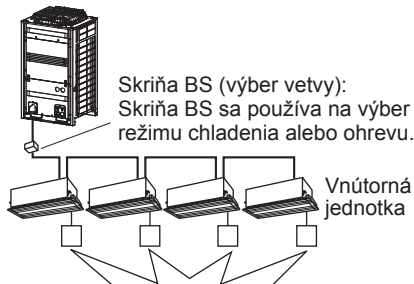
### (Systém tepelného čerpadla)



**K jednej vonkajšej jednotke je pripojených niekoľko vnútrotných jednotiek.**

Na jednom z diaľkových ovládačov nastavte oprávnenosť voľby chladenia/ohrevu/ventilátora.

### (Systém obnovy tepla)



**Jedna skríňa BS je pripojená k niekoľkým vnútrotným jednotkám.**

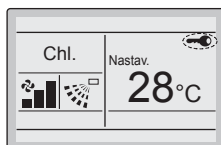
Na jednom z diaľkových ovládaní nastavte oprávnenosť voľby chladenia/ohrevu/ventilátora.

## Zamknutie tlačidiel

### Spôsob prevádzky

Deaktivovanie používania všetkých tlačidiel.

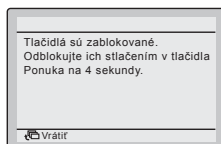
1



- Stlačte a minimálne 4 sekundy stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. (kým svieti podsvietenie)
- Zobrazí sa symbol "🔒".



2



- Všetky tlačidlá sú deaktivované, keď sú tlačidlá uzamknuté.
- Po stlačení jedného z tlačidiel sa zobrazí hlásenie vľavo.

3

- Ak chcete zrušiť uzamknutie tlačidiel, stlačte a minimálne 4 sekundy podržte tlačidlo Ponuka/Enter. (kým svieti podsvietenie)





# Stručný sprievodca položkami hlavnej ponuky

## ■ Prehľad položiek hlavnej ponuky

### Poznámka

- Dostupnosť položiek sa môže líšiť podľa pripojeného modelu.
- V ponuke sa zobrazia len dostupné položky.

Nastavenie a položky displeja		Opis	Stránka s referenciou
<b>Smer prúd. vzduchu</b>		Zmena funkcie Smer prúd. vzduchu. <ul style="list-style-type: none"><li>• Lopatky smeru prúdenia vzduchu sa automaticky posúvajú nahor a nadol, doľava a doprava.</li><li>• Dostupných je päť fixných polôh prúdenia vzduchu.</li><li>• Táto funkcia nie je dostupná na všetkých modeloch.</li></ul>	<a href="#">30</a>
<b>Indiv. smer prúdu vzduchu<sup>(1)</sup></b> (len ak je nainštalovaná funkcia individuálneho prúdenia vzduchu)	<b>Individuálne nastavenie</b>	Individuálne nastavenie funkcie Smer prúd. vzduchu pre všetky klapky. <ul style="list-style-type: none"><li>• V prípade modelu SkyAir maximálne 4 jednotky (jednotky A, B, C, D).</li><li>• V prípade modelu VRV maximálne 16 jednotiek (jednotky 0 až 15).</li></ul>	<a href="#">31</a>
	<b>Zoznam individ. nastavení</b>	Tabuľka pre jednotlivé jednotky s nastaveniami všetkých 4 klapiek.	<a href="#">32</a>
	<b>Reset všet. indiv. nastav.</b>	Vymazanie všetkých individuálnych nastavení.	<a href="#">33</a>
	<b>Prevenia prievanu</b>	Vybrať možno z troch vzorov smeru automatického otáčania, ktoré zodpovedajú rozloženiu miestnosti. <b>Štandard , Prúd R alebo Prúd L</b>	<a href="#">34</a>
<b>Rýchle spustenie<sup>(1)</sup></b> (len SkyAir)		<b>Používa sa na rýchle nastavenie príjemnej teploty v miestnosti (ak nie je systém v režime Odvlhčov. alebo Ventil.).</b> <ul style="list-style-type: none"><li>• Maximálny časový interval prevádzky rýchleho spustenia je 30 minút.</li></ul>	<a href="#">35</a>
<b>Vetranie</b> (len model HRV)	<b>Prietok vetrania</b>	Nastavenie prietoku vetrania na možnosť " <b>Nízky</b> " alebo " <b>Vysoký</b> ".	<a href="#">36</a>
	<b>Režim vetrania</b>	Nastavenie režimu vetrania na možnosť " <b>Auto</b> ", " <b>Vetranie s rekuper.</b> " a " <b>Vetranie obtokom</b> ".	<a href="#">37</a>

1) Nemá podporu v prípade pripojenia vonkajších jednotiek SkyAir RR+RQ.

Nastavenie a položky displeja		Opis	Stránka s referenciou
<b>Zoznam možností úspory energie<sup>(1)</sup></b>	<b>Zozn. úspory energie</b>	<b>Aktiv. alebo Deakt.</b> možnosti "Možnosti úspory energie".	<b>38</b>
	<b>Hranice nast. teploty</b>	Rozsah menovitých hodnôt teploty možno v režimoch chladenia a ohrevu obmedziť.	<b>39</b>
	<b>Nastavenie útlmu</b>	Nastavenie rozdielu teploty útlmu, po dosiahnutí ktorého sa jednotka znova VYPNE.	<b>40</b>
	<b>Citl. sním. (nízka)<sup>(2)(3)</sup></b> (len ak je funkcia citlivosti snímania nainštalovaná)	Ak sa v nastavenom čase nezistia žiadne osoby, táto funkcia automaticky zmení cieľovú teplotu klimatizácie. Ak sa osoby zistia, nastavenie sa vráti na normálnu menovitú hodnotu teploty.	<b>41</b>
	<b>Citl. sním. (stop)<sup>(2)(3)</sup></b> (len ak je funkcia citlivosti snímania nainštalovaná)	Ak sa v nastavenom čase nezistia žiadne osoby, táto funkcia automaticky zastaví klimatizáciu.	<b>42</b>
	<b>Aut. zmena teploty</b>	Po určitom čase prevádzky zmení menovitú hodnotu teploty na vopred nastavenú menovitú hodnotu teploty, a to aj vtedy, ak sa menovitá hodnota teploty zmenila. • Možnosť nastavenia od 30 do 120 minút v 30-minútových intervaloch.	<b>43</b>
	<b>Vypnutie časovača</b>	Po vybratom čase po každej aktivácii sa systém automaticky vypne. • V intervale 10 minút je možné nastaviť od 30 do 180 minút.	<b>44</b>
	<b>Autom. vyp. displeja</b>	Keď je systém vypnutý, displej možno nastaviť tak, aby sa po stanovenom čase automaticky vypol. • Vybrať možno položku "Vyp.", "10 min.", "30 min." alebo "60 min.".	<b>44</b>

1) V prípade pripojenia centrálného ovládača by sa nemali používať funkcie Útlm, Hranice nast. teploty, Nastavenie útlmu a Aut. zmena teploty.

2) Nemá podporu v prípade pripojenia vonkajších jednotiek SkyAir RR+RQ.

3) Túto funkciu nemožno používať, keď je aktívne skupinové ovládanie.

V prípade používania viacerých operačných systémov systém ovláda snímač citlivosti namontovaný v hlavnej vnútornej jednotke.

Nastavenie a položky displeja		Opis	Stránka s referenciou
Zoznam možností úspory energie <sup>(1)</sup>	Spotreba el. energie <sup>(2)</sup>	Zobrazuje sa doterajšia orientačná spotreba elektrickej energie. Zákazník tak môže vyhodnocovať trend spotreby elektrickej energie.	45
		<p><b>Poznámka</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Dostupnosť funkcie závisí od typu vnútornej jednotky.</li> <li>• Táto funkcia nie je dostupná v prípade, že je k diaľkovému ovládaču pripojená viac ako 1 vnútorná jednotka.</li> <li>• Zobrazená spotreba elektrickej energie nie je výsledkom merania kWh, ale výsledok výpočtu na základe aktuálnych údajov z jednotky.</li> <li>• Niektoré faktory použité vo výpočte predstavujú absolútne hodnoty, no iné faktory vychádzajú iba z interpolácií určitej tolerancie. To vysvetľuje, prečo sa môžu zobrazené hodnoty líšiť od skutočnej spotreby elektrickej energie.</li> </ul>	

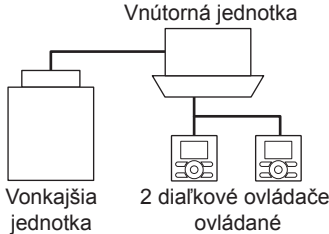
1) V prípade pripojenia centrálného ovládača by sa nemali používať funkcie Útlm, Hranice nast. teploty, Nastavenie útlmu a Aut. zmena teploty.

2) Nemá podporu v prípade pripojenia vonkajších jednotiek SkyAir RR+RQ.

Nastavenie a položky displeja		Opis	Stránka s referenciou
Plán <sup>(1)</sup>	Aktivácia/deaktivácia	Aktiv. alebo deaktiv. funkcie plánu.	46
	Nastavenie plánu č.	Výber čísla aktívneho plánu (plán č. 1, 2 alebo 3).	47
	Dovolenka	Výber dňov v týždni, v ktorých bude plán deaktivovaný. Táto funkcia sa používa, keď plán nemusí byť aktívny, napr. keď ste na dovolenke.	48
	Nastavenia	Výber spustenia alebo zastavenia prevádzkových režimov v jednotlivých dňoch v týždni. Na každý deň je možné nastaviť až 5 akcií.	49
Autom. čist. filtra		Nastavenie času, po ktorom treba automaticky vyčistiť filter. Podrobné pokyny nájdete v návode na obsluhu samočistiaceho dekoračného panela.	51
Informácie o údržbe		Zobrazuje kontaktné údaje servisu a informácie o modeli.	52
Konfigurácia	Režim tichej prev.	Naplánujte režim vonkajšej jednotky tak, aby fungovala tichšie, napríklad aby v noci nerušila susedov.	53
		<b>Poznámka</b> • Dostupnosť funkcie závisí od typu vonkajšej jednotky.	
	Zabránenie ťahu <sup>(2)</sup> (len ak je funkcia citlivosti snímania nainštalovaná)	Zabraňuje pôsobeniu prúdenia vzduchu z vnútornej jednotky na ľudí. Funkciu Zabránenie ťahu možno <b>aktivovať</b> alebo <b>deaktivovať</b> .	53
	Zobrazenie	<ul style="list-style-type: none"> <li>Zobrazenie: prepínanie medzi štandardným alebo podrobným zobrazením.</li> <li>Nastavenia podrobného zobrazenia: vyberte, či sa má zobrazovať izbová teplota, vonkajšia teplota, systém alebo nič.</li> </ul>	56
Nastavenie kontrastu		Nastavenie kontrastu displeja LCD.	58
Aktuálne nastavenia		Zobrazuje zoznam aktuálnych nastavení dostupných položiek.	58

Nastavenie a položky displeja		Opis	Stránka s referenciou
<b>Hodiny a kalendár</b>	<b>Dátum a čas</b>	Konfigurácia nastavení dátumu a času. <ul style="list-style-type: none"> <li>• Predvolené zobrazenie času je vo formáte 24-h.</li> <li>• Hodiny si budú zachovávať presnosť <math>\pm 30</math> sekúnd za mesiac.</li> <li>• Ak sa vyskytne porucha napájania, ktorá neprekročí 48 hodín, hodiny budú pracovať na zabudovaný záložný zdroj energie.</li> </ul>	<a href="#">59</a>
	<b>12-h/24-h</b>	Čas možno zobrazit' vo formáte 12 alebo 24 hodín.	<a href="#">60</a>
<b>Jazyk</b>		Výber jazyka závisí od nainštalovaného jazykového balíka.	<a href="#">61</a>

- 1) Plán nebude dostupný v prípade pripojenia centrálného ovládača alebo adaptéra digitálneho vstupu BRP7A51.
- 2) Nemá podporu v prípade pripojenia vonkajších jednotiek SkyAir RR+RQ.
- 3) Túto funkciu nemožno používať, keď je aktívne skupinové ovládanie.  
V prípade používania viacerých operačných systémov systém ovláda snímač citlivosti namontovaný v hlavnej vnútornej jednotke.

<b>Položky ponuky podružného diaľkového ovládača</b>	
Ak jednu vnútornú jednotku ovládajú 2 diaľkové ovládače, nasledujúce položky ponuky nie sú nastavené v podružnom diaľkovom ovládači. Nastavte ich v hlavnom diaľkovom ovládači.	 <p style="text-align: center;">Vnútorná jednotka</p> <p style="text-align: center;">Vonkajšia jednotka      2 diaľkové ovládače ovládané</p>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• Indiv. smer prúdu vzduchu</li> <li>• Možnosti úspory energie</li> <li>• Plán</li> <li>• Autom. čist. filtra</li> <li>• Menovité hodnoty teploty útľmu</li> <li>• Režim tichej prev.</li> <li>• Zabránenie ťahu</li> </ul>	

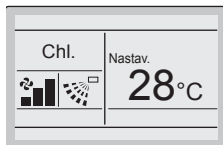
# Používanie ponuky

## Hlavná ponuka

### ■ Manipulácia s hlavnou ponukou

#### Spôsob prevádzky

1

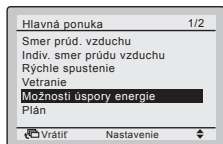


Základná obrazovka

- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



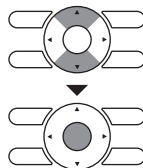
Hlavná ponuka

- Zobrazí sa obrazovka Hlavná ponuka.

⇐ Zobrazia sa pokyny na manipuláciu s tlačidlami.

3

- Výber položiek na obrazovke Hlavná ponuka.
  1. Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte požadovanú položku.
  2. Stláčaním tlačidla Ponuka/Enter sa zobrazí obrazovka vybraných nastavení.



4

- Ak chcete prejsť späť na základnú obrazovku z hlavnej ponuky, stlačte tlačidlo Zrušiť.



### Upozornenie

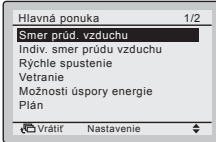
- Ak sa do 5 minút počas zobrazenia hlavnej ponuky nestlačí žiadne tlačidlo, obrazovka sa automaticky prepne späť na základnú obrazovku.

# Smer prúd. vzduchu

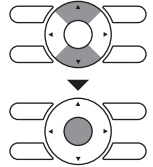
## Zmena funkcie Smer prúd. vzduchu

### Spôsob prevádzky

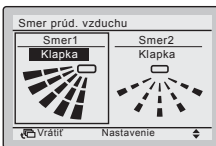
1



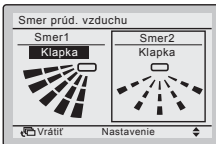
- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka (pozrite si časť "Manipulácia s hlavnou ponukou" na strane 29).
- Stláčaním tlačidiel ▲▼ (nahor/nadol) vyberte položku **Smer prúd. vzduchu** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



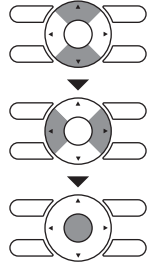
Nastavenie smeru prúdenia vzduchu (nahor/nadol)



Nastavenie smeru prúdenia vzduchu (doľava/doprava)

Poznámka: Zobrazí sa len vtedy, keď je k dispozícii.

- Pomocou tlačidiel ▲▼ (nahor/nadol) vyberte požadovaný smer prúdenia vzduchu. Dostupné sú tieto možnosti: **Žiad. nas.**, **Poloha 0**, **Poloha 1**, **Poloha 2**, **Poloha 3**, **Poloha 4**, **Klapka** alebo **Auto**.
- Pomocou tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte smer nahor/nadol alebo doľava/doprava.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdíte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.

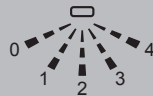


### Poznámka

- Na obrazovke sa zobrazia nasledujúce smery prúdenia vzduchu:



Smer hore/dole



Smer vľavo/vpravo

- 0: Poloha 0
- 1: Poloha 1
- 2: Poloha 2
- 3: Poloha 3
- 4: Poloha 4

- Výber nastavenia **Klapka** spôsobí, že líšty smerujúce prúdenie vzduchu sa budú posúvať dozadu a dopredu. Po výbere položky **Klapka** sa všetky smery prúdenia vzduchu zobrazia súčasne.
- Keď vyberiete jednu z polôh 0 až 4, lopatky určujúce smer prúdenia vzduchu zostanú vo fixnej polohe.

## Pohyb lopatiek určujúcich smer prúdenia vzduchu

Keď sú nasledujúce prevádzkové podmienky aktívne, smer prúdenia vzduchu sa riadi automaticky. Aktuálna operácia môže byť preto iná, ako tá, ktorá sa zobrazuje na diaľkovom ovládači.

<b>Stav prevádzky</b>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Izbová teplota je vyššia, ako je nastavená teplota diaľkového ovládača (v režime kúrenia).</li> <li>Režim odmrázovania je aktívny (v režime ohrevu). (Vzduch prúdi horizontálne, takže ľudia v miestnosti nie sú vystavení priamemu prúdeniu studeného vzduchu.)</li> <li>Pri nepretržitej prevádzke s horizontálnym vyfukovaním vzduchu.</li> </ul>
-----------------------	---

### Poznámka

Režim vyhrievania zahŕňa automatickú prevádzku.

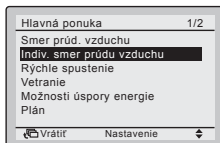
## Indiv. smer prúdu vzduchu

(len ak je nainštalovaná funkcia individuálneho prúdenia vzduchu)

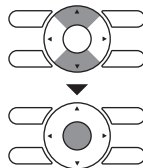
### ■ Individuálne nastavenie

#### Spôsob prevádzky

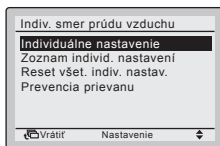
1



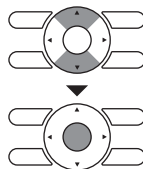
- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka (pozrite si časť "Manipulácia s hlavnou ponukou" na strane 29).
- Vyberte položku **Indiv. smer prúdu vzduchu** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



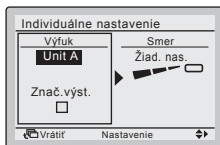
2



- Vyberte položku **Individuálne nastavenie** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



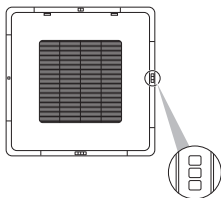
3



- Pomocou tlačidiel ▲▼ (nahor/nadol) vyberte jednotku a značku výstupu.
- V prípade modelu SkyAir možno vybrať maximálne 4 jednotky (jednotky A, B, C, D). V prípade modelu VRV možno vybrať maximálne 16 jednotiek pre každú skupinu (jednotky 0 až 15).







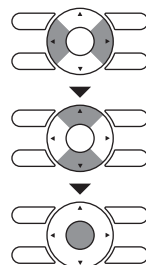
### Poznámka

V prípade štyroch výstupov (kasetový typ) môžete každú zo štyroch lopatiek ovládať samostatne (vedľa každého výstupu vzduchu sa nachádzajú nasledujúce značky: □, □□, □□□, □□□□).

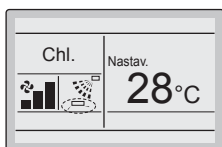
4



- Stlačením tlačidla ► (doprava) vyberte smer prúdenia vzduchu.
- Pomocou tlačidiel ▲▼ (nahor/nadol) zmeňte smer prúdenia vzduchu na nasledujúcu možnosť: **Žiad. nas.**, **Poloha 0**, **Poloha 1**, **Poloha 2**, **Poloha 3**, **Poloha 4**, **Klapka** alebo **Zablokov.**  
**Žiad. nas.** : žiadne individuálne nastavenie.  
**Zablokov.** : samostatné prúdenie vzduchu je zablokované.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdíte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



5



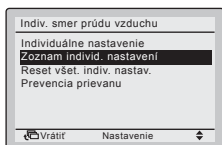
Základná obrazovka

- Po nastavení individuálneho smeru prúdenia vzduchu sa na základnej obrazovke zobrazí ikona individuálneho smeru prúdenia vzduchu.

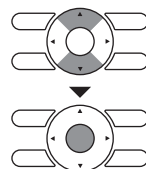
## ■ Zoznam individ. nastavení

### Spôsob prevádzky

1



- Zobrazte ponuku Indiv. smer prúdu vzduchu (pozrite si časť "**Individuálne nastavenie**" na strane 31).
- Stláčaním tlačidiel ▲▼ (nahor/nadol) vyberte položku **Zoznam individ. nastavení** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.

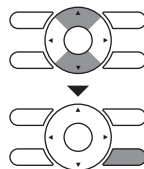


2

Zoznam indiv. nastavení		
Unit A		
Smer prúdu	Smer prúdu	Indiv.
<input type="checkbox"/>	Poloha 0	OFF
<input type="checkbox"/>	Poloha 0	OFF
<input type="checkbox"/>	Poloha 0	OFF
<input type="checkbox"/>	Poloha 0	OFF

Vrátiť Nastavenie ▾

- Zobrazí sa tabuľka s aktuálnymi nastaveniami. Stláčaním tlačidiel ▲▼ (nahor/nadol) prejdite na nasledujúcu jednotku.
- Stláčením tlačidla Zrušiť sa vrátíte do predchádzajúcej ponuky.



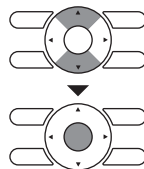
## ■ Reset všet. indiv. nastav.

### Spôsob prevádzky

1

Indiv. smer prúdu vzduchu	
Individuálne nastavenie	
Zoznam indiv. nastavení	
<b>Reset všet. indiv. nastav.</b>	
Prevenencia prievanu	
Vrátiť	Nastavenie ▾

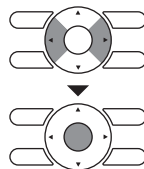
- Zobrazte ponuku Indiv. smer prúdu vzduchu (pozrite si časť "Individuálne nastavenie" na strane 31).
- Stláčaním tlačidiel ▲▼ (nahor/nadol) vyberte položku **Reset všet. indiv. nastav.** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2

Reset všet. indiv. nastav.	
Vymazať individuálne nastavenie prúdu vzduchu?	
<b>Ano</b>	Nie
Vrátiť	Nastavenie ▶

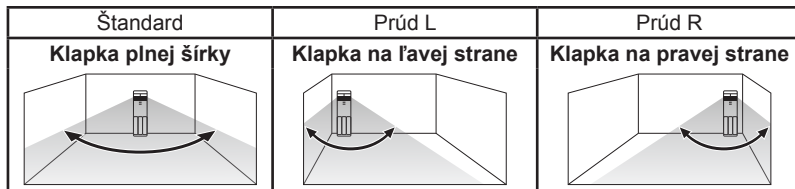
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdíte reset a vrátite sa na základnú obrazovku.



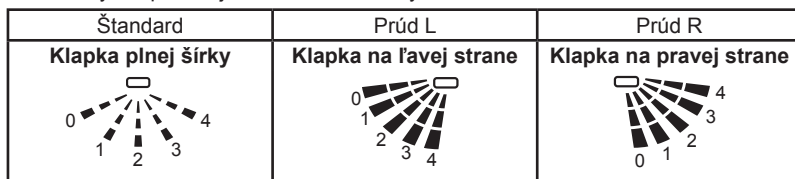
## ■ Prevencia prievanu (len pre vnútornú jednotku s inštaláciou na podlahu)

- Prevenciu prievanu možno vybrať pomocou diaľkového ovládača v závislosti od miesta inštalácie klimatizácie.

Pre prevenciu prievanu sú dostupné 3 vzory:

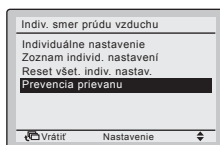


- Tieto vzory zodpovedajú situáciám uvedeným nižšie:

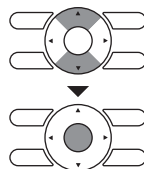


### Spôsob prevádzky

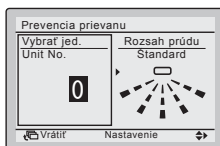
# 1



- Zobrazte ponuku **Indiv. smer prúdu vzduchu** (pozrite si časť "**Individuálne nastavenie**" na strane 31).
- Stláčaním tlačidiel ▲▼ (nahor/nadol) vyberte položku **Prevencia prievanu** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



# 2



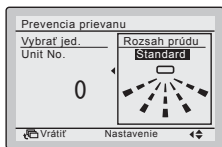
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte príslušné číslo jednotky.



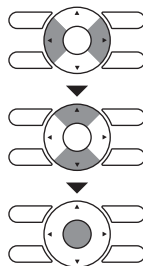
#### Poznámka

- V prípade používania systému simultánnej prevádzky možno samostatne nastaviť každú vnútornú jednotku, a to pripojením diaľkového ovládača ku každej jednotke po inštalácii.
- V prípade diaľkových ovládačov pripojených do skupiny možno konfigurovať maximálne 16 jednotiek (čísla jednotiek 0 – 15).

3



- Stlačením tlačidla ► (doprava) vyberte nastavenie prevencie prievanu.
- Pomocou tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte požadovaný rozsah prúdu. Dostupné sú tieto možnosti: **Standard**, **Prúd R** alebo **Prúd L**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdíte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.

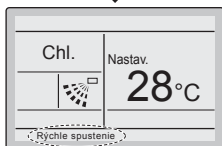
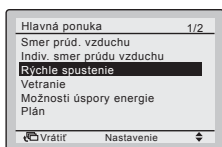


## Rýchle spustenie (len SkyAir)

### ■ Rýchle spustenie ZAPNUTÉ

#### Spôsob prevádzky

1

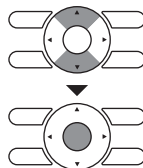


- Počas prevádzky v režime Chladenie, Ohrev alebo Auto zobrazte obrazovku Hlavná ponuka (pozrite si časť "[Manipulácia s hlavnou ponukou](#)" na strane 29).

- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Rýchle spustenie** a stlačením tlačidla Ponuka/Enter sa vráťte na základnú obrazovku.

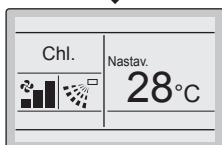
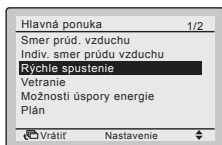
- Funkcia Rýchle spustenie je teraz ZAPNUTÁ.

- Keď je funkcia Rýchle spustenie aktívna, nie je možné zmeniť rýchlosť ventilátora. Ikony rýchlosti ventilátora sa nezobrazia.



### ■ Rýchle spustenie VYPNUTÉ

2

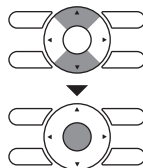


- Keď je funkcia Rýchle spustenie aktívna, zobrazte hlavnú ponuku (pozrite si časť "[Manipulácia s hlavnou ponukou](#)" na strane 29).

- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Rýchle spustenie** a stlačením tlačidla Ponuka/Enter sa vráťte na základnú obrazovku.

- Funkcia Rýchle spustenie je teraz VYPNUTÁ.

- Znova možno zmeniť rýchlosť ventilátora a ikony rýchlosti ventilátora sa znova zobrazujú.



## Rýchle spustenie

### Rýchle spustenie

Prietok prúdenia vzduchu vnútornej jednotky sa ovláda automaticky, zvyšuje sa kapacita vonkajšej jednotky a miestnosť sa rýchlo vyhrieva na príjemnú teplotu.

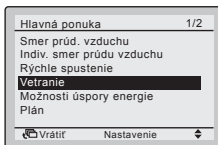
- Ikony rýchlosti ventilátora zmiznú a rýchlosť ventilátora nemožno zmeniť.
- Nie je možné nastaviť v režime Len ventil. a v režime Odvhlčov.
- Režim rýchleho spustenia bude spustený maximálne 30 minút predtým, ako sa jednotka automaticky vráti do normálnej prevádzky.
- Pomocou tlačidla výberu prevádzkového režimu sa klimatizácia vráti do normálnej prevádzky.
- V režime ohrevu sa rýchlosť ventilátora môže zvýšiť a teplota sa môže znížiť. Nastavte požadovanú prevádzku.

## Vetranie (len model HRV)

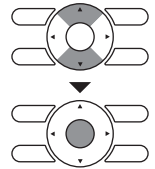
### ■ Prietok vetrania

#### Spôsob prevádzky

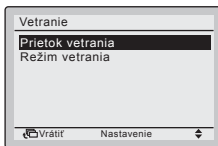
# 1



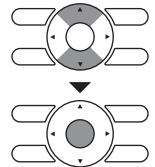
- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka. (Pozrite si časť "Manipulácia s hlavnou ponukou" na strane 29).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Vetranie** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter (v prípade modelov bez funkcie vetrania sa položka **Vetranie** v hlavnej ponuke nezobrazuje).



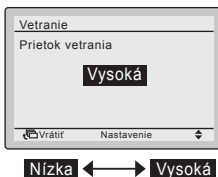
# 2



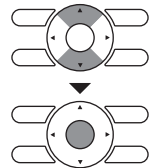
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Prietok vetrania** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



# 3



- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) zmeňte nastavenie na možnosť **Nízky** alebo **Vysoký**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.

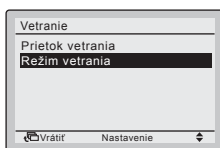


\* Zobrazia sa len tie režimy, ktoré je možné nastaviť.

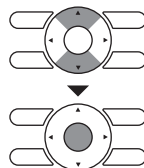
## ■ Režim vetrania

### Spôsob prevádzky

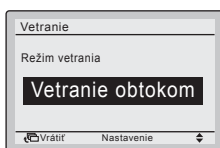
1



- Zobrazte ponuku Vetranie. (Pozrite si časť "Prietok vetrania" na strane 36).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Režim vetrania** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



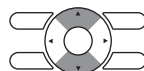
2



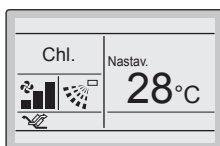
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) zmeňte nastavenia podľa obrázka nižšie.



\* Zobrazia sa len tie režimy, ktoré je možné nastaviť.



3



- Vyberte požadovaný režim vetrania.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.
- Zobrazí sa príslušný režim.



## Režim vetrania

### Režim Auto " "

Použitím informácií z klimatizácie (chladenie, ohrev, vetranie a nastavenie teploty) a jednotky s funkciou vetrania s rekuperáciou (vnútorná a vonkajšia teplota) sa režim automaticky zmení z možnosti Vetranie s rekuper. na Vetranie obtokom.

### Režim Vetranie s rekuper. " "

Vonkajší vzduch sa privádza do miestnosti po prejení cez výmenník tepla.

### Režim Vetranie obtokom " "

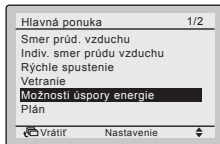
Vonkajší vzduch sa privádza do miestnosti bez prechádzania cez výmenník tepla.

# Možnosti úspory energie

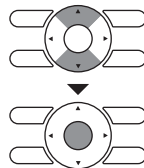
## ■ Zozn. úspory energie

**Spôsob prevádzky** Niektoré funkcie by sa nemali aktivovať, keď je pripojený centrálny ovládač.

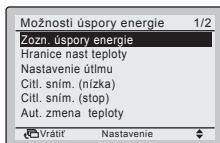
1



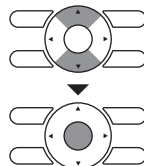
- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka. (Pozrite si časť "**Manipulácia s hlavnou ponukou**" na strane 29).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Možnosti úspory energie** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



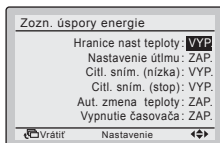
2



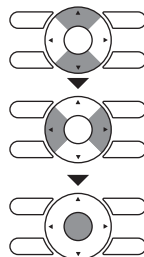
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Zozn. úspory energie** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



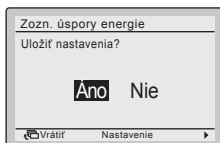
3



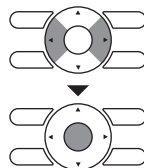
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) zmeňte nastavenie na možnosť **ZAP.** alebo **VYP.**
- Kurzorom pohybujte stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava).
- Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. Zobrazí sa obrazovka s potvrdením.



4



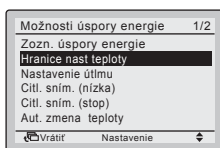
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdíte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



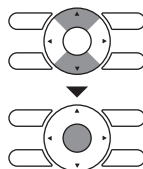
## ■ Nastavenie rozsahu menovitej hodnoty

**Spôsob prevádzky** Táto funkcia by sa nemala používať, keď je pripojený centrálny ovládač.

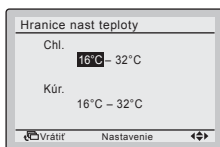
1



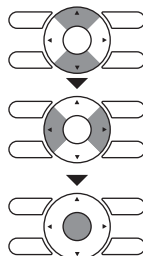
- Zobrazte ponuku Možnosti úspory energie (pozrite si časť "Zozn. úspory energie" na strane 38).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Hranice nast. teploty** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



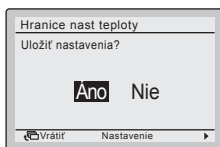
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) zmeňte rozsah menovitých hodnôt režimu chladenia alebo ohrevu.
- Kurzorom pohybujte stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava).
- Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. Zobrazí sa obrazovka s potvrdením.



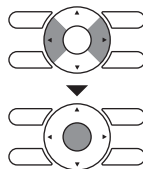
### Poznámka

- Predvolená hranica rozsahu menovitých hodnôt je [16°C→32°C]. Tento rozsah menovitých hodnôt predstavuje všeobecný rozsah a je vždy aktívny bez ohľadu na to, či je položka Hranice nast. teploty aktivovaná alebo deaktivovaná.
- Predvolený rozsah menovitých hodnôt pre prevádzku s funkciou útlmu je [33°C→37°C] v režime chladenia a [10°C→15°C] v režime ohrevu. Tento rozsah menovitých hodnôt nemožno meniť.

3



- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.

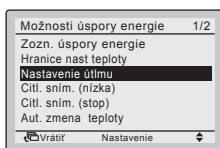




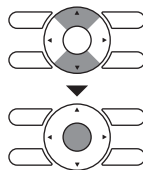
## ■ Nastavenie útlmu

**Spôsob prevádzky** Táto funkcia by sa nemala používať, keď je pripojený centrálny ovládač.

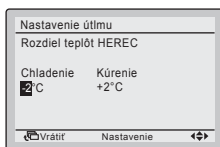
# 1



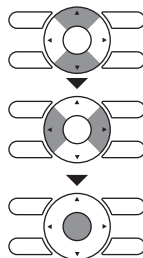
- Zobrazte ponuku Možnosti úspory energie (pozrite si časť "Zozn. úspory energie" na strane 38).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Nastavenie útlmu** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



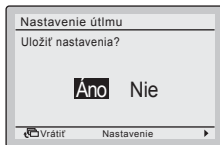
# 2



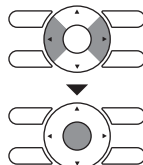
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) zmeňte rozdiel pre prevádzku s funkciou útlmu.
- Kurzorom pohybujte stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava).
- Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. Zobrazí sa obrazovka s potvrdením.



# 3



- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Áno**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



### Poznámka

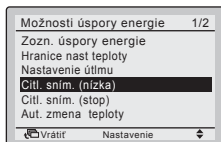
- Predvolená hranica rozsahu menovitých hodnôt je [16°C→32°C]. Tento rozsah menovitých hodnôt predstavuje všeobecný rozsah a je vždy aktívny bez ohľadu na to, či je položka Hranice nast. teploty aktivovaná alebo deaktivovaná.
- Predvolený rozsah menovitých hodnôt pre prevádzku s funkciou útlmu je [33°C→37°C] v režime chladenia a [10°C→15°C] v režime ohrevu. Tento rozsah menovitých hodnôt nemožno meniť.

## ■ Citl. sním. (nízka)

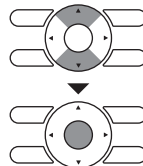
Túto funkciu nemožno používať, keď je aktívne skupinové ovládanie. V prípade používania viacerých operačných systémov systém ovláda snímač citlivosti namontovaný v hlavnej vnútornej jednotke.

### Spôsob prevádzky

# 1



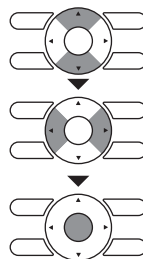
- Zobrazte ponuku Možnosti úspory energie (pozrite si časť "Zozn. úspory energie" na strane 38).
- Stlačaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Citl. sním. (nízka)** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



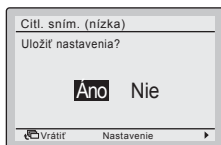
# 2



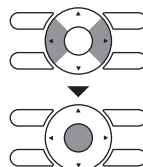
- Stlačaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) nastavte prevádzku úspory energie pre prípad, keď snímač zistí neprítomnosť osôb.
- Kurzorom pohybuje stlačaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava).
- Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. Zobrazí sa obrazovka s potvrdením.
- Príklad (použijú sa nastavenia vľavo): Ak snímač v režime chladenia určí, že v miestnosti sa nenachádzajú žiadne osoby, menovitá hodnota teploty chladenia sa bude automaticky zvyšovať o 1°C každých 15 minút, kým menovitá hodnota teploty chladenia nedosiahne hodnotu 35°C. Na základnej obrazovke sa menovitá hodnota teploty chladenia nezmení.



# 3



- Stlačaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.

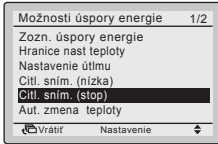


## ■ Citl. sním. (stop)

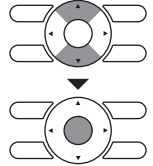
Túto funkciu nemožno používať, keď je aktívne skupinové ovládanie. V prípade používania viacerých operačných systémov systém ovláda snímač citlivosti namontovaný v hlavnej vnútornej jednotke.

### Spôsob prevádzky

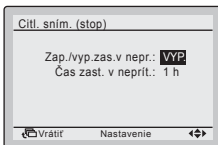
# 1



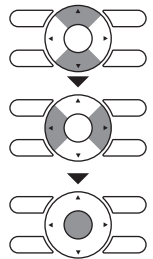
- Zobrazte ponuku Možnosti úspory energie (pozrite si časť "Zozn. úspory energie" na strane 38).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Citl. sním. (stop)** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



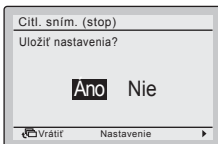
# 2



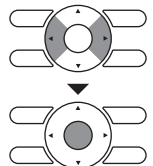
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) nastavte prevádzku úspory energie pre prípad, keď snímač zistí neprítomnosť osôb.
- Kurzorom pohybujte stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava).
- Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. Zobrazí sa obrazovka s potvrdením.



# 3



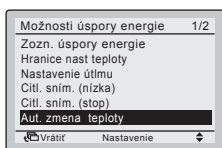
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdíte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



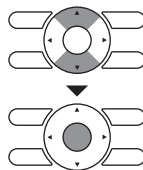
## ■ Aut. zmena teploty

**Spôsob prevádzky** Táto funkcia by sa nemala používať, keď je pripojený centrálny ovládač.

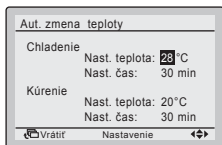
1



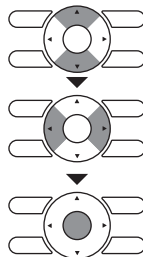
- Zobrazte ponuku Možnosti úspory energie (pozrite si časť "Zozn. úspory energie" na strane 38).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Aut. zmena teploty** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



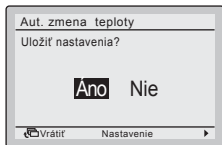
2



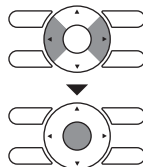
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) sa nastaví vopred nastavená teplota a čas do automatickej zmeny nastavenej teploty.
- Kurzorom pohybujte stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava).
- Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. Zobrazí sa obrazovka s potvrdením.



3



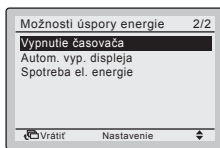
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Áno**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



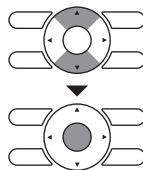
## ■ Časovač VYPNUTIA

### Spôsob prevádzky

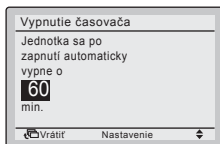
1



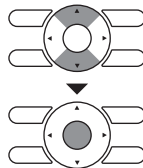
- Zobrazte ponuku Možnosti úspory energie (pozrite si časť "Zozn. úspory energie" na strane 38).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Vypnutie časovača** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



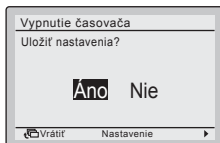
2



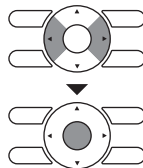
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) nastavte čas, po ktorom sa jednotka znova automaticky vypne. Nastavenia sa môžu urobiť v 10 minútových intervaloch od 30 do 180 minút. Podržaním tlačidla sa číslo zmení plynulo. Po stlačení tlačidla Ponuka/Enter sa zobrazí obrazovka s potvrdením nastavení.



3



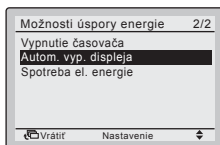
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Áno**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



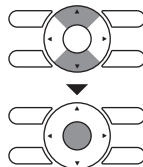
## ■ Autom. vyp. displeja

### Spôsob prevádzky

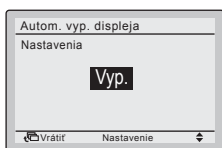
1



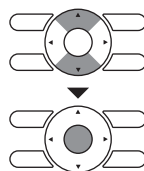
- Zobrazte ponuku Možnosti úspory energie (pozrite si časť "Zozn. úspory energie" na strane 38).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Autom. vyp. displeja** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



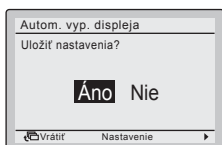
2



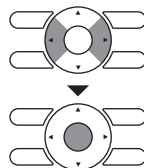
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) nastavte časovač.
- Po nastavení časovača stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. Zobrazí sa obrazovka s potvrdením.



3



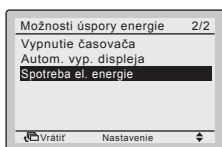
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Áno**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdíte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



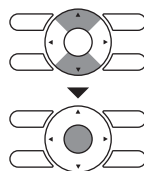
## ■ Spotreba el. energie

### Spôsob prevádzky

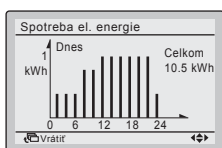
1



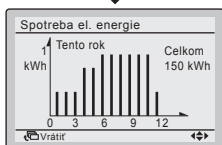
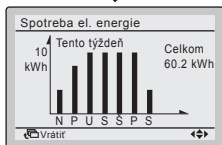
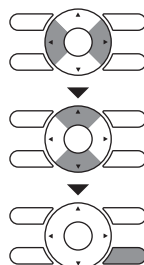
- Zobrazte ponuku Možnosti úspory energie (pozrite si časť "Zozn. úspory energie" na strane 38).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Spotreba el. energie** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) prepínajte medzi obrazovkami: Dnes > Včera > Tento týždeň (1 týždeň) > Minulý týždeň (1 týždeň) > Tento rok (1 rok) > Minulý rok.
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) zmeňte rozsah zobrazený v pravej hornej časti obrazovky.
- Stlačením tlačidla Zrušiť sa vráťte na predchádzajúcu obrazovku.



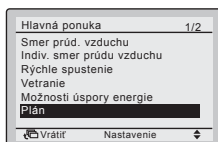
# Plán

## ■ Aktivácia/deaktivácia

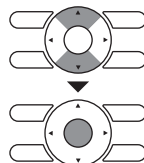
### Spôsob prevádzky

Plán nebude viditeľný a aktivovaný v prípade pripojenia centrálneho ovládača alebo adaptéra digitálneho vstupu BRP7A51.

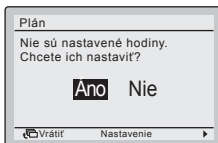
# 1



- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka. (Pozrite si časť **"Manipulácia s hlavnou ponukou"** na strane 29).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Plán** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.

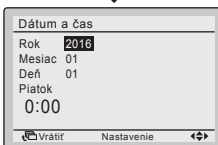


# 2

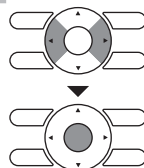


#### Poznámka

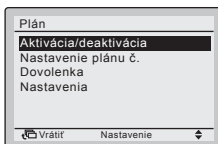
- Pred nastavením plánovania sa musia nastaviť hodiny.
- Ak hodiny neboli nastavené, naľavo sa objaví obrazovka, podobná tejto.



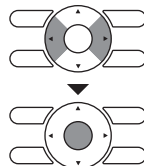
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.
- Zobrazí sa obrazovka Dátum a čas.
- Nastavte aktuálny rok, mesiac, deň a čas. (Viď **"Hodiny a kalendár"** na strane 59).



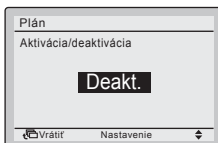
# 3



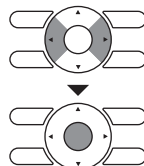
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Aktivácia/deaktivácia** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



# 4



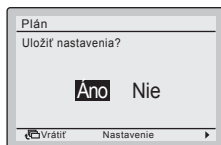
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte možnosť **Aktiv.** alebo **Deakt.**
- Po stlačení tlačidla Ponuka/Enter sa zobrazí obrazovka s potvrdením.



#### Poznámka

Plán je aktivovaný. Informácie o úprave vybraného čísla plánu nájdete v časti **"Nastavenie plánu č."** na strane 47.

5

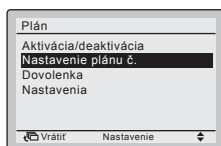


- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.

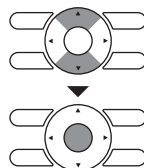
## ■ Nastavenie plánu č.

**Spôsob prevádzky** Naprogramovať možno až tri rôzne plány.

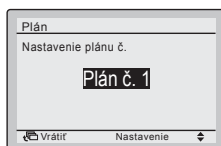
1



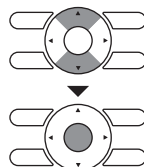
- Zobrazte ponuku Plán. (Pozrite si časť "[Aktivácia/deaktivácia](#)" na strane 46).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Nastavenie plánu č.** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



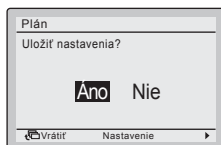
2



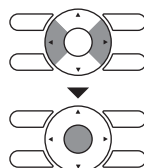
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Plán č. 1**, **Plán č. 2** alebo **Plán č. 3**.
- Po stlačení tlačidla Ponuka/Enter sa zobrazí obrazovka s potvrdením.



3



- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.

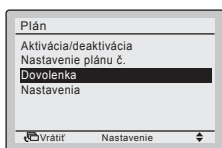




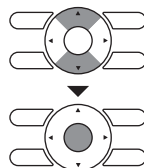
## ■ Dovoľenka

**Spôsob prevádzky** Časovač plánu bude deaktivovaný počas dní nastavených ako dovolenka.

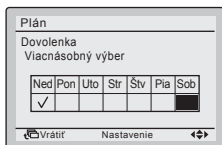
1



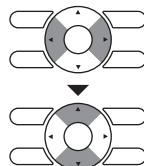
- Zobrazte ponuku Plán. (Pozrite si časť "Aktivácia/deaktivácia" na strane 46).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Dovoľenka** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



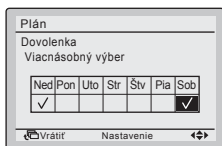
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte požadovaný deň.
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) zobrazte ikonu "✓" a nastavte tento deň ako dovolenku.



### Poznámka

- Môžete vybrať viacero dní ako dovolenku.
- Ak chcete znova aktivovať časovač plánu na deň vybraný ako dovolenka, nastavenie dovolenky sa musí uvoľniť.

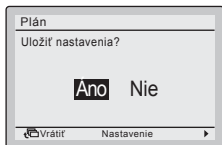
3



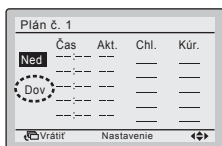
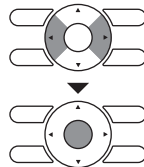
- Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. Objaví sa obrazovka potvrdenia nastavení.



4



- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Áno**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



### Poznámka

Na obrazovke nastavení plánu sa pre dni nastavené ako dovolenka zobrazí text "Dov".

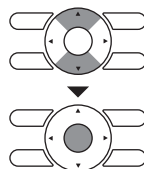
## ■ Nastavenia plánovania

**Spôsob prevádzky** Po uložení sa plán automaticky aktivuje.

1

Plán
Aktivácia/deaktivácia
Nastavenie plánu č.
Dovolenka
<b>Nastavenia</b>
Vrátiť Nastavenie

- Zobrazte ponuku Plán. (Pozrite si časť "**Aktivácia/deaktivácia**" na strane 46).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Nastavenia** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



### Poznámka

Nastavenia plánu vybraného plánu možno upraviť. Informácie o úprave vybraného plánu nájdete v časti "**Nastavenie plánu č.**" na strane 47.

2

Plán č. 1
Čas Akt. Chl. Kúr.
Pon --- --
---
---
---
---
---
Vrátiť Nastavenie

- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte deň, ktorý sa má nastaviť.



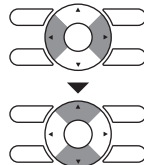
3

Plán č. 1
Čas Akt. Chl. Kúr.
Pon 6:00 --
---
---
---
---
Vrátiť Nastavenie

Plán č. 1
Čas Akt. Chl. Kúr.
Pon 6:00 --
---
---
---
---
Vrátiť Nastavenie

- Nastavte čas pre vybraný deň.
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) presuňte zvýraznenú položku a stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) zadajte čas spustenia požadovanej operácie. Každým stlačením tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) posuniete číslice o 1 hodinu alebo 1 minútu.



4

Plán č. 1				
	Čas	Akt.	Chl.	Kúr.
Pon	6:00	■	---	---
---	---	---	---	---
---	---	---	---	---
---	---	---	---	---

Vrátiť Nastavenie

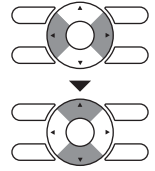
Plán č. 1				
	Čas	Akt.	Chl.	Kúr.
Pon	6:00	ON	32°C	16°C
---	---	---	---	---
---	---	---	---	---
---	---	---	---	---

Vrátiť Nastavenie

Plán č. 1				
	Čas	Akt.	Chl.	Kúr.
Pon	6:00	ON	24°C	21°C
	8:00	OFF	■ C	---
---	---	---	---	---
---	---	---	---	---

Vrátiť Nastavenie

- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) presuňte zvýraznenú položku a stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) konfigurujte nastavenia ZAP./VYP./--.



### Stípec "Akt."

ZAP.: možno konfigurovať menovité hodnoty teploty.

VYP.: možno konfigurovať menovité hodnoty teploty útlmu.

--: menovité hodnoty teploty a teploty útlmu budú deaktivované.

- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) presuňte zvýraznenú položku a stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) zadajte menovité hodnoty teploty chladenia a ohrevu pre operáciu ZAP. a VYP. (útlmu).

### Stípec "Chl." a "Kúr.":

"\_": označuje, že menovitá hodnota teploty a teploty útlmu nie je pre toto obdobie špecifikovaná. Použije sa naposledy aktívne nastavenie.

"- -": označuje, že funkcia útlmu je pre toto obdobie deaktivovaná.

5

Plán č. 1				
	Čas	Akt.	Chl.	Kúr.
Pon	6:00	ON	24°C	21°C
	8:00	OFF	29°C	10°C
	17:30	ON	24°C	21°C
	22:00	---	---	---
---	---	---	---	---

Vrátiť Nastavenie

Plán č. 1				
	Čas	Akt.	Chl.	Kúr.
Pon	6:00	ON	24°C	21°C
	8:00	OFF	29°C	10°C
	17:30	ON	24°C	21°C
	22:00	OFF	28°C	17°C
---	---	---	---	---

Vrátiť Nastavenie

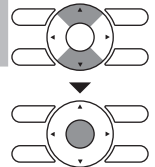
Plán č. 1				
	Čas	Akt.	Chl.	Kúr.
Uto	6:00	ON	24°C	21°C
	8:00	OFF	29°C	10°C
	17:30	ON	24°C	21°C
	22:00	OFF	28°C	17°C
---	---	---	---	---

Vrátiť Nastavenie

### Poznámka

Nastaviť možno maximálne 5 akcií na deň.

- Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. Zobrazí sa obrazovka s potvrdením.



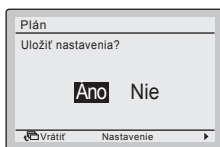
### Poznámka

Ak chcete skopírovať nastavenia z predchádzajúceho dňa, stlačte tlačidlo výberu prevádzkového režimu.

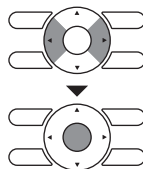
Príklad: ak chcete skopírovať obsah pondelka do utorka, vyberte utorok a stlačte tlačidlo výberu prevádzkového režimu.



6



- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



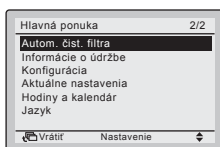
## Autom. čist. filtra (len ak je nainštalovaný samočistiaci dekoračný panel)

- Podrobné pokyny nájdete v návode na obsluhu samočistiaceho dekoračného panela.

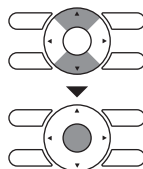
### ■ Čas autom. čist. filtra

#### Spôsob prevádzky

1



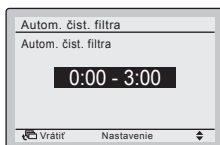
- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka. (Pozrite si časť "Manipulácia s hlavnou ponukou" na strane 29).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Autom. čist. filtra** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



#### Poznámka

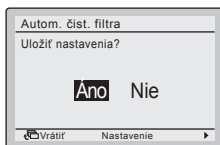
Ak je funkcia Autom. čist. filtra deaktivovaná, zobrazí sa správa "Aut. čist. filtra je deaktiv.".

2

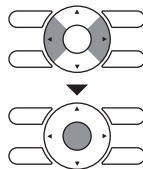


- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) nastavte čas, keď sa má spustiť funkcia automatického čistenia filtra.
- Po stlačení tlačidla Ponuka/Enter sa zobrazí obrazovka s potvrdením.

3



- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.

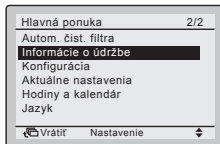


# Informácie o údržbe

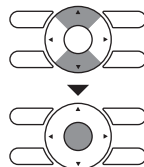
## ■ Zobrazenie ponuky Informácie o údržbe

### Spôsob prevádzky

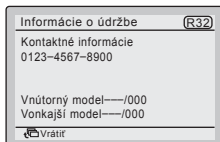
# 1



- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka. (Pozrite si časť "Manipulácia s hlavnou ponukou" na strane 29).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Informácie o údržbe** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



# 2



- Telefónne číslo pre kontaktnú adresu sa zobrazí vo vrchnej časti obrazovky. (Ak ste ešte nezaregistrovali produkt, číslo sa nezobrazí.)
- Informácie o modeli vnútornej a vonkajšej jednotky vášho produktu sa objavia na spodnej časti obrazovky. (Pri niektorých modeloch sa môže zobraziť kód produktu.)
- Stlačením tlačidla Zrušiť sa vrátite na predchádzajúcu obrazovku.



### Poznámka

- Názov modelu sa neobjaví, ak ste vymenili dosku plošných spojov.
- V prípade výskytu chyby vnútornej alebo vonkajšej jednotky sa zobrazí kód chyby a začne blikať dióda prevádzky. Ak dióda prevádzky neblinká, jednotka pracuje správne.
- Záznam s kódom chyby zmizne po stlačení tlačidla ZAP./VYP. na viac ako 4 sekundy.



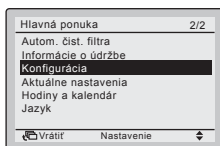
# Konfigurácia

## ■ Režim tichej prev.

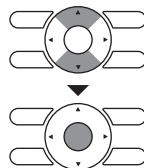
### Aktivácia/deaktivácia

#### Spôsob prevádzky

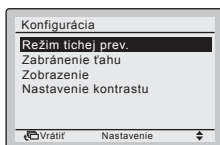
1



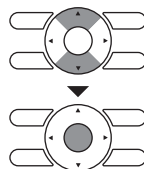
- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka. (Pozrite si stranu 29.)
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Konfigurácia** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



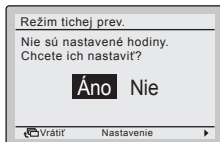
2



- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Režim tichej prev.** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.

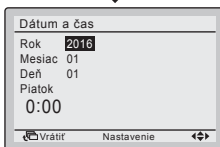


3

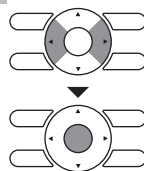


#### Poznámka

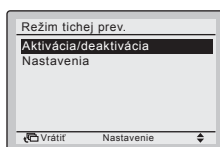
- Skôr ako budete môcť zmeniť nastavenia položky Režim tichej prev., musíte nastaviť hodiny.
- Ak hodiny neboli nastavené, naľavo sa objaví obrazovka, podobná tejto.



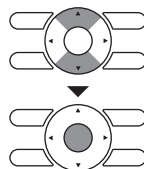
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Áno** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.
- Zobrazí sa obrazovka Dátum a čas.
- Nastavte aktuálny rok, mesiac, deň a čas. (Vid' "Hodiny a kalendár" na strane 59).



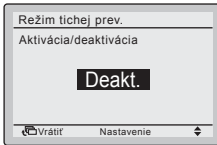
4



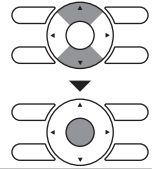
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Aktivácia/deaktivácia** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



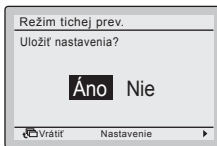
5



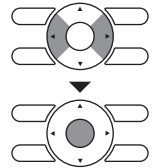
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte možnosť **Aktiv.** alebo **Deakt.** .
- Po stlačení tlačidla Ponuka/Enter sa zobrazí obrazovka s potvrdením.



6



- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Áno** .
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdíte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.

**Poznámka**

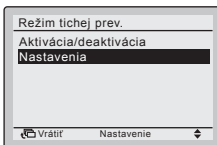
Ak chcete nastaviť čas funkcie Režim tichej prev., pozrite si časť "[Nastavenia funkcie Režim tichej prev.](#)" na strane 54.

## Nastavenia funkcie Režim tichej prev.

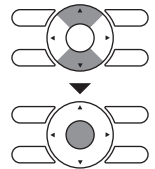
### Spôsob prevádzky

Po uložení zmien nastavení sa automaticky aktivuje funkcia Režim tichej prev.

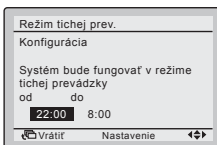
1



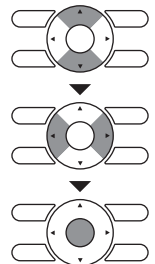
- Zobrazte ponuku Režim tichej prev. (Pozrite si stranu 53.)
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Nastavenia** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



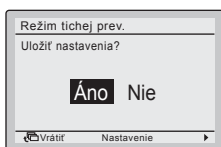
2



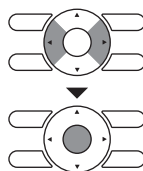
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) nastavte čas.
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) presuňte zvýraznenú položku.
- Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. Zobrazí sa obrazovka s potvrdením.



3



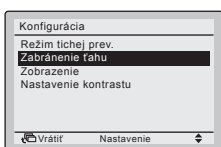
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Áno**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



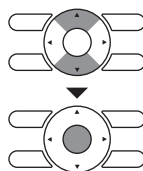
## ■Zabránenie ťahu

### Spôsob prevádzky

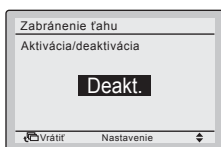
1



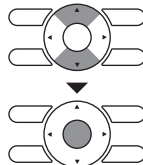
- Zobrazte ponuku Konfigurácia. (Pozrite si stranu 53.)
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Zabránenie ťahu** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



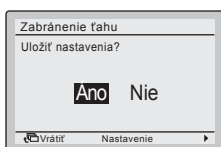
2



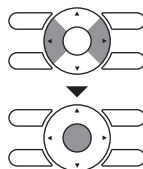
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte možnosť **Aktiv.** alebo **Deakt.**
- Po stlačení tlačidla Ponuka/Enter sa zobrazí obrazovka s potvrdením.



3



- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Áno**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



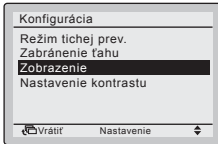


## ■ Zobrazenie

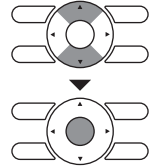
### Režim zobrazenia

#### Spôsob prevádzky

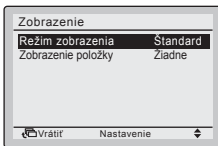
1



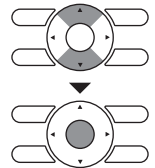
- Zobrazte ponuku Konfigurácia. (Vid "[Zabránenie ťahu](#)" na strane 55).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Zobrazenie** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



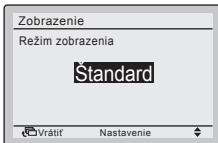
2



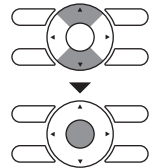
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Režim zobrazenia** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



3



- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte možnosť **Štandard** alebo **Detaily**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



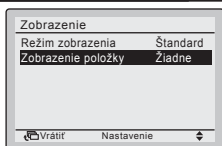
#### Poznámka

Ak chcete vybrať, ktorá položka sa zobrazí v časti výberu podrobného zobrazenia, pozrite si časť "[Položka podrobného zobrazenia](#)" na strane 57.

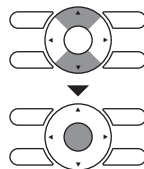
# Položka podrobného zobrazenia

## Spôsob prevádzky

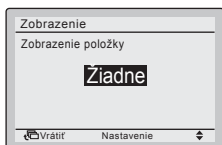
1



- Zobrazte ponuku Zobrazenie. (Pozrite si časť "Režim zobrazenia" na strane 56).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Zobrazenie položky** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) zobrazte nasledujúce položky.



\* Niektoré modely nemusia zobrazit' tieto položky, ak sú zvolené.

- Ubezpečte sa, že ste si prečítali nasledujúce poznámky týkajúce sa zobrazenia izbovej a vonkajšej teploty.

### Izbová teplota

- Teplota v blízkosti diaľkového ovládača.
- Teplota, ktorá bola zistená, môže byť ovplyvnená umiestnením jednotky.
- Prepínaním možno používať snímač teploty diaľkového ovládača alebo vnútornej jednotky. Podrobné informácie nájdete v ponuke Prevádzkové nastavenia v referenčnej príručke inštalatéra.

### Tepl. vonk. vzduchu

- Teplota zistená v blízkosti vonkajšej jednotky.
- Zistená teplota môže byť ovplyvnená faktormi, ako je napr. umiestnenie jednotky (ak je napríklad na priamom slnečnom svetle) a prevádzkou jednotky počas odmrazovania.

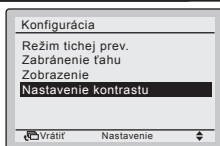
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



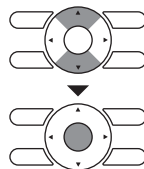
## ■ Nastavenie kontrastu

### Spôsob prevádzky

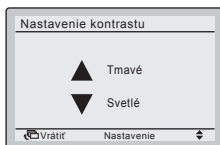
1



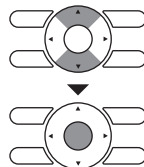
- Zobrazte ponuku Konfigurácia. (Pozrite si časť "Zabránenie ťahu" na strane 55).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Nastavenie kontrastu** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte požadovaný kontrast.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenie a vráťte sa na základnú obrazovku.

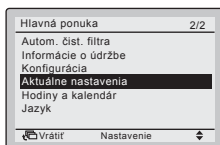


## Aktuálne nastavenia

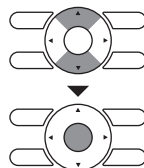
### ■ Prehľad aktuálnych nastavení

#### Spôsob prevádzky

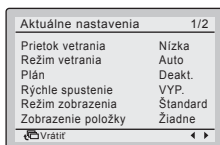
1



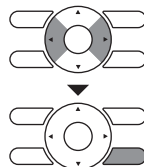
- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka. (Pozrite si časť "Manipulácia s hlavnou ponukou" na strane 29).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Aktuálne nastavenia** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



- Zobrazí sa zoznam stavov aktuálnych nastavení.
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) prejdite na nasledujúcu obrazovku.
- Stlačením tlačidla Zrušiť sa vráťte do hlavnej ponuky.



#### Položky zobrazenia

Prietok vetrania  
Režim vetrania

Plán  
Rýchle spustenie

Režim zobrazenia  
Zobrazenie položky

Autom. čist. filtra

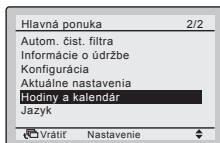
\* Zobrazené položky sa môžu líšiť v závislosti od modelu. Zobrazia sa len tie položky, ktoré je možné nastaviť.

# Hodiny a kalendár

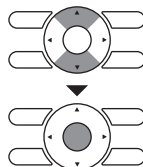
## ■ Dátum a čas

### Spôsob prevádzky

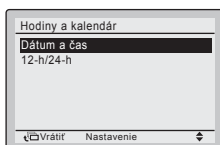
1



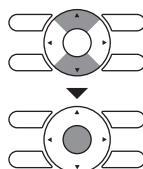
- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka. (Pozrite si časť "Manipulácia s hlavnou ponukou" na strane 29).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Hodiny a kalendár** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



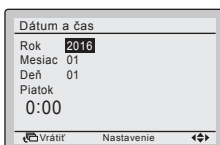
2



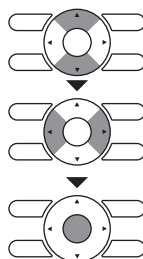
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Dátum a čas** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



3



- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) zmeňte dátum a čas.
- Kurzorom pohybuje stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava).
- Po vykonaní všetkých zmien stlačte tlačidlo Ponuka/Enter. Zobrazí sa obrazovka s potvrdením.



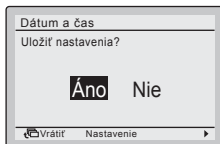
### ⚠ Upozornenie

- Predvolene je aktívny Letný čas. Platia nasledujúce pravidlá:
  - Začiatok: minulé nedeľa, marec 02:00
  - Koniec: minulé nedeľa, október 03:00
- Ak treba zmeniť nastavenia letného času, obráťte sa na predajcu spoločnosti Daikin.

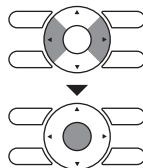
### Poznámka

Deň v týždni sa nastaví automaticky.

4



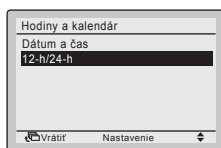
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Áno**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdíte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



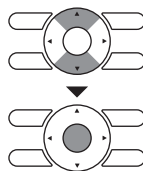
## ■ 12-h/24-h

### Spôsob prevádzky

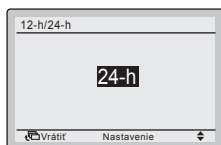
1



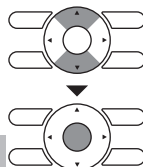
- Zobrazte ponuku Hodiny a kalendár. (Pozrite si časť "Dátum a čas" na strane 59).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **12-h/24-h** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



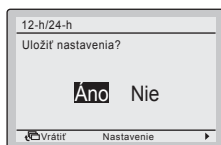
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte možnosť **12-h** alebo **24-h**.
- Po stlačení tlačidla Ponuka/Enter sa zobrazí obrazovka s potvrdením.



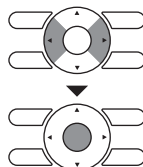
#### Poznámka

Zobrazenie času je predvolene nastavené na formát 24-h.

3



- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdíte nastavenie a vráťte sa do hlavnej ponuky.

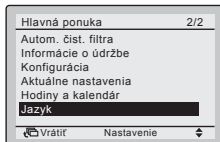


# Jazyk

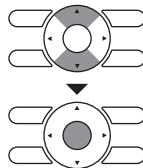
## ■ Výber jazyka

### Spôsob prevádzky

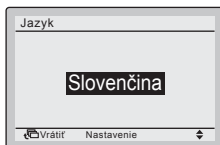
1



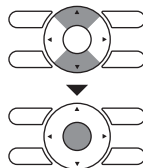
- Zobrazte obrazovku Hlavná ponuka. (Pozrite si časť "[Manipulácia s hlavnou ponukou](#)" na strane 29).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Jazyk** a stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte preferovaný jazyk.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrďte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.



### Poznámka

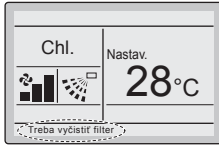
Zobrazenie jazykov závisí od nainštalovaného jazykového balíka.

Podrobné informácie o dostupných jazykoch a spôsobe zmeny jazykového balíka nájdete v referenčnej príručke inštalatéra.

## Reset indikátora filtra

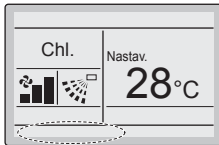
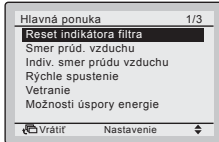
### Spôsob prevádzky

1

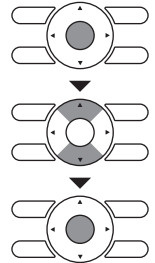


- Keď nastane čas na čistenie filtra alebo výmenníka, zobrazí sa v spodnej časti základnej obrazovky jedna z nasledujúcich správ/ikon:
  - "Treba vyčistiť filter" /
  - "Vyčisti filter a výmenník" / +
  - "Treba vyčistiť výmenník" /
- Umyte, vyčistíte alebo vymeňte filter alebo výmenník. Podrobnosti nájdete v návode na obsluhu vnútornej jednotky.

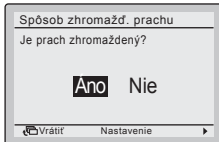
2



- Ak chcete po umytí, vyčistení alebo výmene filtra alebo výmenníka resetovať označenie filtra, zobrazte obrazovku Hlavná ponuka (pozrite si časť "Manipulácia s hlavnou ponukou" na strane 29).
- Stláčaním tlačidiel ▼▲ (nahor/nadol) vyberte položku **Reset indikátora filtra**.
- Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, resetujete indikátor filtra a vráťte sa na základnú obrazovku.
- Po resetovaní značky filtra ikony zobrazené v kroku 1 zmiznú zo základnej obrazovky.



3



- Ak je nainštalovaná vnútorná jednotka so samočistiacou kazetou, najskôr sa zobrazí výzva na odstránenie prachu z nádoby na prach v jednotke.
- Hlásenie potvrdíte stlačením tlačidla Ponuka/Enter a zobrazí sa obrazovka s potvrdením.
- Stláčaním tlačidiel ◀▶ (doľava/doprava) vyberte možnosť **Ano**. Stlačte tlačidlo Ponuka/Enter, potvrdíte nastavenia a vráťte sa na základnú obrazovku.
- Pokračujte bežným postupom a resetujte indikátor filtra.

## Upozornenie

- **Diaľkový ovládač neumývajte.** Ak tak urobíte, môže to mať za následok preraz elektrického prúdu a výsledkom môže byť zranenie alebo požiar.



- **Pri každej údržbe nezabudnite zastaviť prevádzku klimatizácie a vypnúť istič napájania.** Ak tak neurobíte, môže to spôsobiť zásah elektrickým prúdom alebo zranenie.



## Údržba jednotky a displeja LCD

### Poznámka:

- Znečistený displej LCD a ostatné časti povrchu diaľkového ovládača utrite suchou utierkou.
- Ak nečistoty na povrchu nie je možné odstrániť, navlhčite utierku v neutrálnom roztoku čistiaceho prostriedku s vodou, poriadne ju vyžmýkajte a povrch umyte. Nakoniec povrch utrite suchou utierkou.
- Nepoužívajte riedidlo na farby, organické rozpúšťadla ani silnú kyselinu.

## Varovanie

**Nepoužívajte horľavé materiály (napr. lak na vlasy alebo insekticídy) v blízkosti klimatizácie.**

**Nečistite produkt organickými rozpúšťadlami ako je benzín alebo riedidlo na farby.**

Použitie organických rozpúšťadiel môže spôsobiť zlomenie výrobku, zásah elektrickým prúdom alebo požiar.





# Referenčné informácie

## Zobrazenie kódu chyby

### ■ V nasledovných prípadoch kontaktujte predajcu Daikin

#### Varovanie

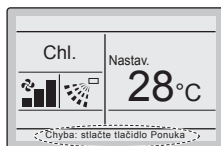
Keď má klimatizácia poruchu (napr. vydáva zápach spáleniny), zastavte ju a vypnite napájanie.

Ďalšia prevádzka za takýchto okolností môže mať za následok zlyhanie, zásah elektrickým prúdom alebo riziko požiaru. Kontaktujte predajcu Daikin.



#### Spôsob prevádzky

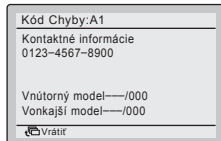
1



- V prípade výskytu chyby sa na základnej obrazovke zobrazí ikona chyby a dióda prevádzky bude blikať.
- Ak sa zobrazí varovanie, blikať bude len ikona chyby. Dióda prevádzky blikať nebude.
- Ak chcete zobraziť kód chyby a kontaktné informácie, stlačte tlačidlo Ponuka/Enter.



2



- Chybový kód bliká a objaví sa kontaktná adresa a názov modelu.
- Upovedomte svojho predajcu Daikin o chybovom kóde a názve modelu.

## Popredajný servis

### Varovanie

- **Nerozoberajte, nepravujte ani neopravujte jednotku.**

Toto môže mať za následok zásah elektrickým prúdom alebo požiar.

Konzultujte s predajcom Daikin.



- **Diaľkový ovládač neprenášajte ani sa ho nepokúšajte sami inštalovať.**

Nesprávna inštalácia môže mať za následok zásah elektrickým prúdom alebo požiar.

Konzultujte s predajcom Daikin.



### ■ Opravárovi oznámte nasledovné položky:

- Názov modelu
- Dátum inštalácie
- Poruchové podmienky: Čo najpresnejšie.
- Vaša adresa, meno a telefónne číslo

### ■ Premiestnenie

Premiestnenie diaľkového ovládača vyžaduje špeciálne vybavenie. Konzultujte s predajcom Daikin. Budú splatnené aktuálne náklady vyžadované na premiestnenie diaľkového ovládača.

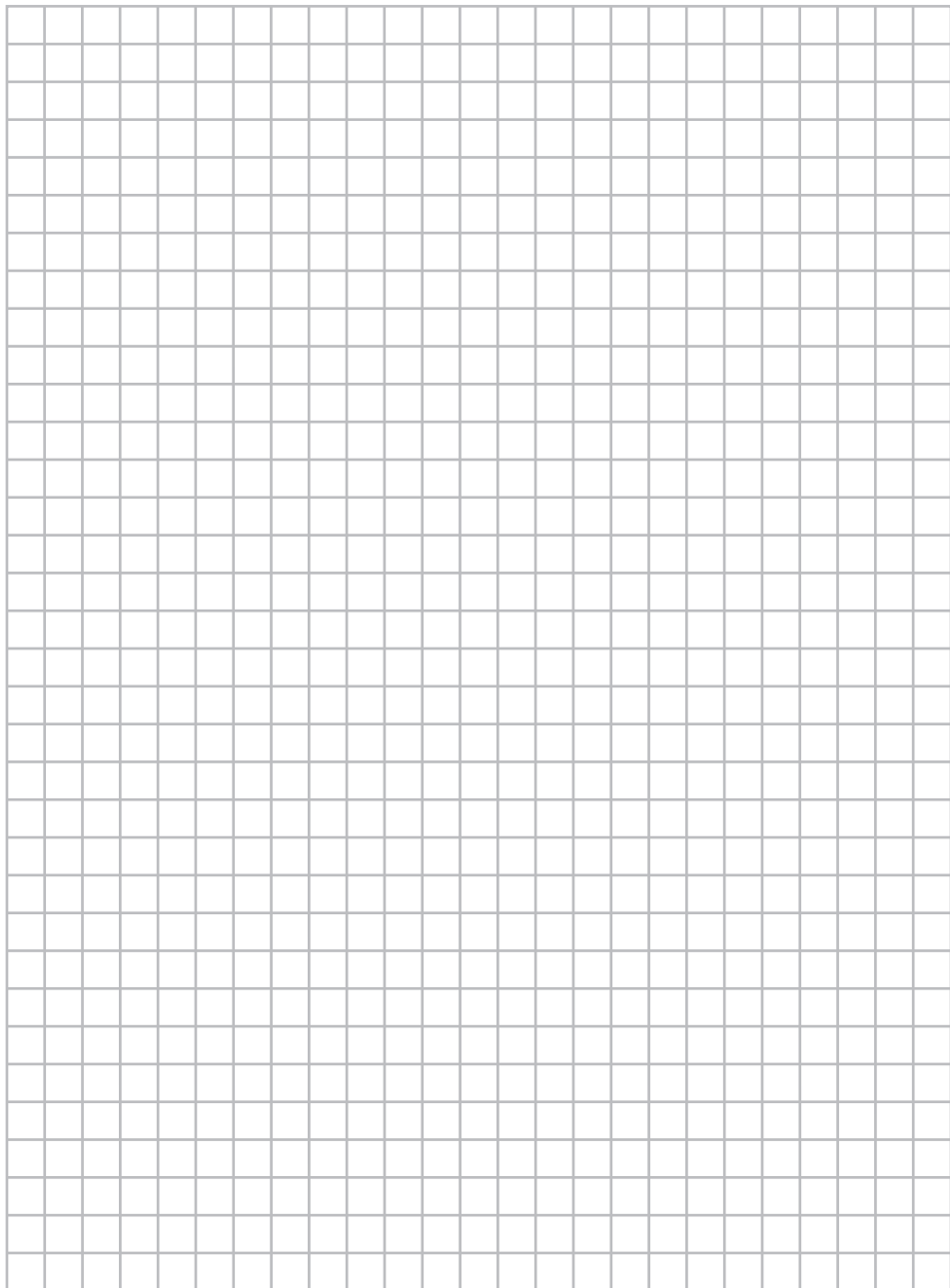
### ■ Opravy po uplynutí záručnej doby

Konzultujte s predajcom Daikin.

Možno budú potrebné služby týkajúce sa platby na požiadanie zákazníka.

### ■ Požiadavky týkajúce sa popredajného servisu

Kontaktujte predajcu Daikin.



**DAIKIN EUROPE N.V.**

Zandvoordestraat 300, B-8400 Oostende, Belgium

4P419251-1 2015.10

Copyright 2015 Daikin